

DIARI DE SESSIONS DEL PLE DEL PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS

D.L.P.M. 770-1987

Fq.Con.núm.33/27

IV Legislatura

Any 1996

Número 31

**Presidència
del Molt Honorable Sr. Joan Huguet i Rotger.**

Sessió celebrada dia 16 d'abril del 1996, a les 11 hores.

Lloc de celebració: Seu del Parlament

SUMARI

I.- PREGUNTES:

- RGE núm. 1387/96, de l'Hble. Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a promoció dels refugis de caça. **(Ajornada al ple de dia 27 de març del 1996) (Retirada)** 1107
- RGE núm. 1421/96, de l'Hble. Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a actuacions del Govern davant les actuacions il·legals de pesquers italians en aigües de les Illes Balears. **(Ajornada al ple de dia 27 de març del 1996) (Retirada)** 1108
- RGE núm. 1552/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a aplicació de les mesures contemplades en el Reglament 2078/92 (CEE), de 30 de juny, desenvolupades pel R.D. 632/95, de 21 d'abril, a l'illa de Menorca. **(Ajornada al ple de dia 27 de març del 1996) (Retirada)** 1108
-

- RGE núm. 1554/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a personal científic i de vigilància del Parc Natural de S'Albufera des Grau. **(Ajornada al ple de dia 27 de març del 1996) (Retirada)** 1108
- 1) RGE núm. 1868/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a motiu pel qual s'ha decidit suspendre la campanya especial de promoció a Anglaterra anunciada durant la World Travel Market. 1108
- 2) RGE núm. 1869/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a valoracions sobre l'evolució del mercat alemany cara a la temporada '96. 1109
- 3) RGE núm. 1870/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a places en la modalitat del "tot inclòs". 1111
- 4) RGE núm. 1895/96, de l'Hble. Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a negociació del traspàs per part del Govern de l'Estat d'aportacions a la normalització de la llengua catalana a les Balears. 1111
- 5) RGE núm. 1743/96, de l'Hble. Sra. Diputada Margalida Thomàs i Andreu, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a mesures d'urgència que pensa prendre el Govern davant l'alarma creada per la possible relació entre l'encefalopatia bovina espongiforme (de les "vaques boges") i la malaltia de Creutzfeld-Jakob, que afecta a les persones. 1113
- 6) RGE núm. 2010/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Ramon Balanzat i Torres, del Grup Parlamentari Mixt, relativa a línia elèctrica en el pla de Corona. 1113
- 7) RGE núm. 1904/96, de l'Hble. Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de pedreres de les Illes Balears. 1114
- 8) RGE núm. 1778/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a llocs per obtenir la documentació de l'Ibavi a Menorca. 1114
- 9) RGE núm. 1896/96, de l'Hble. Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a ordenació legal i funcional dels diversos museus d'àmbit local existents. 1115
- 10) RGE núm. 1779/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Eco-islands. 1116
- 11) RGE núm. 1905/96, de l'Hble. Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarrubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de carreteres de les Illes Balears. 1117
- 12) RGE núm. 1780/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Islandet. 1117

II.- MOCIONS:

- 1) RGE núm. 1729/96, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a grau de compliment del Pla de modernització de l'oferta turística, derivada de la Interpel·lació RGE núm. 837/96. 1118

III.- PROPOSICIONS NO DE LLEI:

- 1) RGE núm. 2664/95, presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a sistemes de bonificació pels residents a les Illes Balears en el transport aeri. 1123
- 2) RGE núm. 2802/95, presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a lliurament dels excedents d'albercoc a la transformació i inclusió de l'albercoc dins la llista de productes mediterranis amenaçats per la competència. 1129
- 3) RGE núm. 738/96, presentada pel Grup Parlamentari Mixt, relativa a creació d'una oficina d'atenció a la immigració. 1132

EL SR. PRESIDENT:

Molt bon dia, senyores i senyors diputats. Començam aquesta sessió plenària.

Pregunta RGE núm. 1387/96, de l'Hble. Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a promoció dels refugis de caça.

El primer punt de l'ordre del dia fa referència a preguntes. La primera és la que formula el diputat Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a promoció dels refugis de caça.

EL SR. ORFILA I PONS:

Gràcies, Sr. President. Aquesta pregunta anava dirigida, en principi, al Conseller d'Agricultura. Dia 13 de gener, el Conseller d'Agricultura i Pesca, en contestació a una pregunta formulada per aquest diputat que els parla, afirmava: "la Conselleria d'Agricultura a aquells llocs on sigui necessari...", sembla que em demanen temps, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Sr. Diputat, vostè té l'ús de la paraula. Jo no la hi retir llevat que, com que veig que entén perfectament la simbologia del bàsquet, vostè cedeixi el torn.

EL SR. ORFILA I PONS:

No, Sr. President. No cedeix res a ningú.

EL SR. PRESIDENT:

Continuï.

EL SR. ORFILA I PONS:

Gràcies, Sr. President. El Conseller d'Agricultura mitjançant una resposta a aquest diputat deia: "la Conselleria d'Agricultura, a aquells llocs on sigui necessari assegurar la conservació de la fauna cinegètica, aprovarà la constitució de refugis de caça". No obstant aquestes declaracions, la Conselleria d'Agricultura i Pesca pensa que es pot afirmar que promocionar refugis de caça és actuar contra els caçadors?

EL SR. PRESIDENT:

Per part del Govern...

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Sí. Anteriorment he demanat la paraula per una qüestió d'ordre perquè vull demanar ajornament de les quatre primeres preguntes referides a la Conselleria d'Agricultura ja que el Conseller no es troba avui aquí i està interessat en contestar ell directament. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Aquesta presidència no pot accedir a aquesta petició del Govern perquè ja han estat ajornades una vegada, per tant, el Govern té potestat de demanar ajornament d'una pregunta d'un plenari a un altre, però no dues vegades. Quan es demana l'ajornament d'una pregunta se sap tot d'una que va al proper plenari. En aquesta situació aquesta presidència no pot fer una interpretació unilateral ni arbitrària del Reglament, per tant, la pregunta queda formulada. El Govern la contestarà o no la contestarà, però la pregunta queda formulada perquè no es pot ajornar ja que s'ha fet una vegada.

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Sr. President, a la Junta de Portaveus, aquesta portaveu que els parla va dir que el Conseller d'Agricultura no hi seria i per això va demanar que no figuressin a l'ordre del dia. A la mateixa Junta, l'Oficial Major del Parlament va dir que sí que figuressin a l'ordre del dia i que jo en aquest plenari demanàs ajornament. Així ho he fet. Gràcies.

EL SR. ORFILA I PONS:

Com quedam, Sr. President? Segueix formulant la pregunta?

EL SR. PRESIDENT:

La pregunta queda formulada en aquest plenari.

EL SR. ORFILA I PONS:

Per tant, Sr. President, he d'entendre que la resposta que ha donat la Vice-presidenta era la resposta a la pregunta que he formulat i puc replicar?

EL SR. PRESIDENT:

No, no hi ha hagut resposta. Hi ha hagut silenci.

Pregunta RGE núm. 1421/96, de l'Hble. Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a actuacions del Govern davant les actuacions il·legals de pesquers italians en aigües de les Illes Balears.

Passam a la segona pregunta. La formula el Sr. Diputat Ramon Orfila i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a actuacions del Govern davant les actuacions il·legals de pesquers italians en aigües de les Illes Balears.

EL SR. ORFILA I PONS:

Gràcies, Sr. President. Després de la resposta per silenci administratiu del Govern, no sé si l'he de formular perquè ens tornarem trobar en una situació semblant. Jo li deman, Sr. President, si és possible un ajornament.

EL SR. PRESIDENT:

Si vostè les vol retirar, són seves, les pot retirar...

EL SR. ORFILA I PONS:

Però perd el dret a tornar...

EL SR. PRESIDENT:

...amb el compromís que seran presentades al pròxim plenari. Però no em forcin a fer una actuació que vostès saben perfectament que aquesta presidència no la pot fer.

EL SR. ORFILA I PONS:

Sr. President...

EL SR. PRESIDENT:

Per tant, formuli la pregunta i el Govern que contesti o no contesti, i continuem l'ordre del dia. Aquí s'ha acabat la discussió entre Presidència i diputats. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. ORFILA I PONS:

Sr. President, les retir per respecte al Govern.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat.

RGE núm. 1552/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a aplicació de les mesures contemplades en el Reglament 2078/92 (CEE), de 30 de juny, desenvolupades pel R.D. 632/95, de 21 d'abril, a l'illa de Menorca.

El Sr. Portella, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a aplicació de les mesures contemplades en el Reglament 2078/92 (CEE), de 30 de juny, desenvolupades pel R.D. 632/95, de 21 d'abril, a l'illa de Menorca.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Sí, Sr. President. Retiraré la pregunta per tornar-la formular i que el Conseller d'aquest ram la pugui contestar algun dia, esper que sigui dins aquest període de sessions.

Pregunta RGE núm. 1554/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a personal científic i de vigilància del Parc Natural de S'Albufera des Grau.

EL SR. PRESIDENT:

El mateix fa amb la pregunta següent, amb la quarta? També queda retirada.

I.1) Pregunta RGE núm. 1868/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a motiu pel qual s'ha decidit suspendre la campanya especial de promoció a Anglaterra anunciada durant la World Travel Market.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a motiu pel qual s'ha decidit suspendre la campanya especial de promoció a Anglaterra anunciada durant la World Travel Market. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Sr. Conseller. Durant la celebració de la World Travel Market a Londres, es va detectar una possible davallada de les vendes dels paquets turístics d'aquell país cap a les nostres illes. Això va provocar que les autoritats turístiques de la nostra comunitat, creim que amb bon criteri, anunciessin una campanya extraordinària a Anglaterra per tal de mitigar, en el possible, aquesta davallada. Sorprenentment hem pogut veure en els mitjans de comunicació que la Conselleria ha decidit suspendre aquesta campanya. Per tant, per quin motiu la Conselleria de Turisme ha decidit suspendre la campanya especial a Anglaterra que havia anunciat una vegada detectada la possible davallada en les vendes d'aquest important mercat cara a la temporada '96.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. No s'ha suprimit. Senzillament, s'han variat la iniciativa, l'abast i el contingut d'aquesta acció promocional. Efectivament, després de la World Travel Market i amb posterioritat hem pogut comprovar com el problema del mercat britànic no és un problema concentrat a les Illes Balears sinó que és un problema més profund, de tot el mercat britànic emissor en general. Hi ha una situació, no vull dir de crisi econòmica però sí de dificultat dins el mercat anglès. En conseqüència, hem entès que no es pot dur a terme una campanya directa, específica per actuar davant un problema concret, sinó una campanya de més llarg abast. En aquest sentit, s'està planificant, a partir dels mesos de setembre i octubre d'enguany coincidint amb la sortida al mercat dels nous fullets per a les temporades pròximes, una campanya dissenyada tres anys amb els fomentos de turisme per aquest mercat. No hi ha una supressió, lògicament, no hi ha una incidència molt especial en aquests moments perquè sabem que és un problema de crisi generalitzada dins Anglaterra i que nosaltres no arreglaríem res. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Sr. Conseller, ens alegrem que no hagin suspès aquesta campanya. Encara que ens agradaria que ens explicàs una miqueta més l'abast i el contingut que li volem donar pròximament. Jo vull recordar que el turisme anglès és el segon proveïdor de turistes a les nostres illes i, en concret, a l'illa d'Eivissa i a Menorca és el primer. En cas que es confirmi aquesta possible davallada hi poden haver zones turístiques que realment ho passin molt malament. Aquest era el motiu pel qual havíem fet aquesta pregunta, perquè ens preocupa que això pugui passar. En un primer moment, ja vàrem veure amb bons ulls que es fes aquesta campanya per això ens va sorprendre que des de la Conselleria anunciessin que la retiraven.

Per altra banda, havien anunciat una despesa entre 100 i 120 milions de pessetes. També voldria saber si, maldament sigui amb una altra forma d'enforçar-la, encara aqueixos doblers es mantenen. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Conseller, per tancar la qüestió.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

Moltes gràcies, Sr. President. Sr. Diputat. Quant al contingut d'aquesta campanya, és objecte de discussió en el si del Consell de Direcció d'Ibatur, en els fomentos, en els consells. Lògicament, una vegada perfilada i dissenyada jo no tenc cap inconvenient, a requeriment seu, a explicar-ho amb documentació escrita o mitjançant una compareixença en el Parlament si és necessari. Li vull indicar que quant al desenvolupament d'aquesta temporada turística i a la possible davallada, jo no crec que sigui així, del mercat anglès cap a les nostres illes, es duen a terme accions puntuals i específiques durant aquesta temporada, no tan ambiciosos com aquests 100 milions de pessetes que vostè deia, però li puc anunciar, per exemple, que durant aquesta setmana tenim 500 agents de viatges de Thomàs Cook, la companyia d'agències de viatges més important d'Anglaterra, un dels venedors més importants que celebren el seu congrés i la seva convenció a les nostres illes. Jo pens que això són accions puntuals i específiques que redundaran que aquesta temporada, difícil pel mercat britànic en general, precisament les Illes Balears siguin encara la destinació més important i que menys pateixi aquesta crisi. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies, Sr. Conseller.

I.2) Pregunta RGE núm. 1869/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a valoracions sobre l'evolució del mercat alemany cara a la temporada '96.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a valoracions sobre l'evolució del mercat alemany cara a la temporada '96. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Sr. Conseller, vull recordar que no he estat jo qui ha dit 100 o 120 milions, varen ser vostès qui varen anunciar aquesta xifra.

A les nostres illes sempre s'ha dit que l'ITB de Berlin era el marc on podíem saber, segons l'evolució d'aquest mercat, com aniria la propera temporada. Una vegada que s'ha acabat aquesta fira, crec que és oportú preguntar-li quines són les valoracions que fa la Conselleria de Turisme sobre l'evolució del mercat alemany cara a la temporada 96 una vegada que ja està conclosa aquesta important fira. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

Moltes gràcies, Sr. President. Sr. Diputat, la valoració és extraordinàriament positiva per tres motius. En primer lloc, ho és per les dades, no previsions sinó dades, de la temporada baixa i mitja. Puc destacar, per exemple, que el mercat alemany ha augmentat a Mallorca durant el mes de març un 43'71% en relació a l'any passat, en el mes de febrer ja ho havia fet un 35'48%. En definitiva, en el conjunt de les Illes, hi ha hagut un increment del mercat alemany, els mesos de gener i febrer, al voltant del 30% en relació a l'any 95. Aquest és el primer punt important.

El segon punt, les dades que tenim en aquests moments de la temporada alta és que estirem a unes xifres molt similars a les de l'estiu de l'any passat, al voltant de 300.000 turistes mensuals de juny a octubre, en total 1.200.000 només en els mesos de juny a octubre, fins i tot un poc per sobre de l'any passat.

El balanç final, vostè em demana valoracions i previsions, jo li puc indicar que les previsions que nosaltres manejam, i no crec que ens equivoquem massa, és que el mercat alemany enguany se situarà amb un increment entre 4-5% en relació a l'any 95 que ja va ser extraordinàriament positiu dins aquest mercat. Però, el més important no és aquest 4-5% sinó les notícies inicials d'aquest 25-30% d'increment dins la temporada baixa, cosa que demostra clarament que el mercat alemany en aquests moments no és un mercat estacional. M'agradaria anunciar, com a un fet extraordinàriament positiu, que per primera vegada des de fa molts d'anys Balears ha passat a Canàries dins els mesos d'hivern en el mercat alemany. Pens que és una notícia altament positiva i que s'ha de destacar. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Sr. Conseller, efectivament, és positiva la vinguda de molts de turistes. Crec que no ens hem d'alegrar tant perquè guanyem a alguna comunitat autònoma del nostre Estat. Ens hem d'alegrar perquè el turisme alemany vengui a les Balears i que la nostra indústria turística funcioni com toca. De qualsevol manera, vull dir que vostè segueix amb les declaracions optimistes com quan vengueren de l'ITB, fins i tot el President del Govern, el Sr. Soler, també les va fer en aquest sentit, però he de dir que ho fan molt malament, segons la meva opinió, perquè per una banda ens diuen que el turisme alemany anirà molt bé i que les vendes van molt bé, per l'altra, arriben aquí i diuen que faran una campanya extraordinària al llevant espanyol per mitigar la possible davallada del turisme alemany a les nostres illes. Cregui'm, hi ha hagut molts petits empresaris, que únicament tenen com a font d'informació la Conselleria, que no han sabut (...), no han sabut si mantenir les habitacions reservades a aquests possibles turistes alemanys o bé anar als mercats que vostès han anunciat, de turisme espanyol per omplir aquestes places. Per tant, jo els demanaria unes declaracions clares, diguin el que han de dir clarament perquè, com dic, això crea molta confusió i no és bo que es faci així. No es pot venir d'Alemanya dient que tot va molt bé però a la vegada anunciar una campanya per omplir places que puguin deixar buides els alemanys. Per tant, deman claredat, no només jo sinó els empresaris de les nostres illes. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

Gràcies, Sr. President. Sr. Marí, tenc la sensació que l'únic que s'embulla i que està confós és vostè. Jo no crec que la gent estigui confosa davant l'evolució del mercat alemany. Jo no m'alegr que Canàries estigui pitjor que nosaltres, però pens que és altament positiva que durant els mesos d'hivern Balears estigui per sobre de Canàries en el mercat alemany. No m'alegre de guanyar a una comunitat autònoma. Jo pens que per a les nostres illes, des d'un punt de vista turístic, és molt important.

Al llarg de tot l'any, hem estat parlant del mercat alemany i he dit xifres comparatives d'enguany amb l'any passat. Tots sabem que l'any passat, dins el mes d'agost i dins el mes de juliol, vostè ho sap perfectament, hi va haver una petita davallada i una petita buidada de llits per part del mercat alemany. Aquesta és l'orientació i el sentit de la campanya en el mercat nacional. Un mercat nacional, orientat als mesos de juliol i agost, que pugui tenir una incidència important els mesos de juliol i agost quan sabem que per ventura el mercat alemany davalla un poc. Però ho compensen sobradament els mesos de gener, febrer, març, abril, juny... Això és el que jo he intentat explicar. Jo no he dit que el mes d'agost venguin més alemanys que l'any passat. No, no, he dit que el mes d'agost vendran els mateixos i, com que l'any passat vàrem tenir una petita davallada, ho podem emprar amb els nacionals. Això és l'objectiu d'aquesta conselleria i no pens que sigui un objectiu confós ni embullat, per ventura és vostè que no ho entén. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

I.3) Pregunta RGE núm. 1870/96, de l'Hble. Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a places en la modalitat del "tot inclòs".

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Joan Marí i Serra, del Grup Parlamentari Socialista, relativa a places en la modalitat del "tot inclòs". Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Sr. Conseller, el tema del "tot inclòs" és un tema que preocupa al Grup Parlamentari Socialista, també a una gran part de la societat de les nostres illes i, sobretot, als empresaris de l'oferta complementària de les zones turístiques. Per tant, quants establiment hotelers i quin nombre de places s'han contractat a la Comunitat Autònoma a la modalitat del "tot inclòs" cara a la temporada '96. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

En aquests moments, són unes dades que nosaltres desconeixem perquè a molts de catàlegs aquesta referència no hi figura. Com vostè sap, nosaltres no entrem en la contractació entre el *tour operator* i l'hotel, només poden entrar en la revisió dels catàlegs. En aquest cas, l'únic que farem serà que aquells catàlegs que expressament assenyalin aquesta modalitat, com varem anunciar, seran objecte d'una inspecció. Però jo, en aquests moments, no puc ho anticipar perquè molts d'ells no figuren en catàleg. Aquesta modalitat no figura en catàleg i ho desconeixem. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Tots estam d'acord, he pogut llegir declaracions del Sr. Conseller preocupat per aquesta pràctica, però des de fa un temps ho hem de dir, i ara ho confirma, veim una certa tebiesa, veim una certa deixadesa davant un problema tant greu que crec que donat la xarxa comercial que tenim al voltant d'aquestes zones turístiques si no posam remei a això, jo sé que legalment és un poc difícil, però l'autoritat (...) de la pròpia conselleria, hauria de fer alguna cosa entre les parts per evitar que això es generalitzi i, si això no s'atura, com podem convertir els voltants turístics de certes zones en autèntics cementiris de locals buits que ara són restaurants, bars, etcètera, que crec que donen qualitat a aquestes zones i diversifiquen l'oferta. Si això es produeix ens trobarem amb els hotels amb el "tot inclòs" però al voltant ple de locals tancats i zones bastant degradades. Per tant, li demanam, Sr. Conseller, ho tenguí en compte i faci el possible per intentar que això no es generalitzi i sigui un vertader caos a per a la indústria turística de les nostres illes. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE TURISME (Joan Flaquer i Riutort):

Gràcies, Sr. President. Jo li agrairia que em fes la pregunta i jo la contestàs, però em fa una pregunta que és quantes places hi ha amb això. Jo li dic que no tenim aquestes dades i vostè aprofitar per recomanar-me que controli. Ja li he dit abans que, precisament, hi haurà inspecció específica per aquest tema concret a les modalitats que nosaltres podem detectar. Hi haurà una inspecció en aquest sentit. És el màxim que podem fer. I no només li hem dit avui, li hem dit ja des de fa molta estona. Esperí que comenci la temporada i després critiqui. Vostè posa la bena abans que la ferida. Esperí un poquet. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

I.4) Pregunta RGE núm. 1895/96, de l'Hble. Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a negociació del traspàs per part del Govern de l'Estat d'aportacions a la normalització de la llengua catalana a les Balears.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a negociació del traspàs per part del Govern de l'Estat d'aportacions a la normalització de la llengua catalana a les Balears. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PONS I PONS:

Fa uns anys, es va fer públic que algunes comunitats autònomes de l'Estat espanyol, concretament a Catalunya, País Valencià i Galícia, havien cobrat en concepte d'uns (...) lingüístics una sèrie d'aportació de l'Estat per ajudar a l'avanç dels processos de normalització lingüística. Sembla que a Catalunya li varen correspondre 3.000 milions, al País Valencià 2.000 milions i a Galícia 1.000 milions. És evident que Balears, encara que sense arribar als nivells competencials ni de despeses de la política de normalització que s'ha fet a aquests tres països anteriors, també ha invertit uns doblers en normalització lingüística, organitzant cursos de reciclatge per a funcionaris, per a professor, impulsant l'elaboració de material didàctic, creant equips pedagògics perquè donessin suport a l'ensenyament de la llengua catalana o en llengua catalana. Aleshores, el Govern balear ha reclamat al Govern de l'Estat, en algun moment dels anys anteriors, algun ajut, alguna partida per propiciar un procés de normalització lingüística a les Balears? Perquè, evidentment, l'Estat tenia el deure d'ajudar a fer-ho per tal de superar una situació històrica plena de greuges cap a la nostra llengua. La meua pregunta vol aclarir si el Govern balear va tenir alguna actitud de demanada o si no la va tenir.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller d'Economia i Hisenda, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER D'ECONOMIA I HISENDA (Jaume Matas i Palou):

Moltes gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Efectivament, aquest conseller té constància d'aquesta reclamació, almanco al llarg dels darrers vuit o deu anys, davant l'Administració central. Aquesta compensació existeix a aquestes tres comunitats autònomes a les quals vostè ha fet referència. En primer lloc, contestant a la pregunta, jo diria que sí, des del primer sistema de finançament que es va negociar, que va passar, com vostè sap perfectament, a ser el primer sistema que deixava de ser transitori per intentar tenir vocació de definitiu. En el següent que s'ha negociat, aquesta reclamació ja estava pendent de part de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears

A més, no hem de perdre de vista el fet que aquest tipus de reclamacions s'enmarquen dins un context més ampli, que podríem anomenar com el concepte de reclamació global de finançament de la Comunitat Autònoma. És a dir, en determinat moment, és un títol que ajuda a mantenir un finançament, és un títol que ajuda a poder finançar unes determinades polítiques, però és perillós no (...) dins una globalitat. També hem de tenir en compte que aquestes ajudes que vostè ha mencionat, són ajudes relacionades als doblers que la comunitat autònoma inverteix en aquest tipus de polítiques.

Insisteix, la resposta a la seva pregunta és un sí des del primer sistema de finançament autonòmic i amb posterioritat. Únicament vull precisar que ha de tenir en compte que aquesta política és una política emmarcada dins un sistema de finançament global.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PONS I PONS:

Gràcies, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Breument, per favor, perquè...

EL SR. PONS I PONS:

No dubtaré que realment ho haguessin demanat. Però no em deixa de sorprendre que mai haguessin fet públic que per part del Govern de l'Estat la resposta sempre era un no, cosa que em fa interpretar que no ho demanaren amb excessiu abandonament, ni amb excessiva energia, ni amb excessiva convicció. Simplement, li prec que a partir d'ara ho demanin, a veure si d'una vegada per totes, a aquesta comunitat autònoma li toca alguna cosa de l'Estat en aquests aspectes de reparació històrica de la qüestió cultural-lingüística.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER D'ECONOMIA I HISENDA (Jaume Matas i Palou):

Moltes gràcies. M'hagués agradat que vostè no hagués fet judicis de valor prematurs sobre aquestes qüestions, sobre la força amb que es demana o no es demana. Per demostrar-li que vostè acaba de fer un judici de valor prematur, aquí tenc les tres darreres cartes que es varen lliurar en el seu moment, dia 20 de desembre del 95, insisteix que són els tres darrers fets que s'han constatat i que puc aportar, adreçant un escrit al Ministre d'Educació i Ciència, Sr. Saavedra, un altre al Sr. Solves. Aquestes escrits estan relacionats amb aquesta data precisament amb una comissió mixta (...) a la qual va assistir el representant del PSM, i per suposat crec que està absolutament informat del que va passar allà, d'aquesta gestió i de la relació d'aquest escrit. Aquestes dues cartes, perquè vostè es faci una idea, *"las Islas Baleares son la única autonomía española que teniendo una lengua propia no recibe compensación financiera por los costes generadores por la política estatutaria de difusión, normalización y promoción de esta lengua. En este sentido, el Ministro de Administraciones Públicas planteó..., la oportunidad..., por este motivo le pido un análisis de este tema y una entrevista para avanzar en esta negociación que nos aproxime una solución adecuada"*. A més d'aquests dos escrits, existeix una tercera carta lliurada al Sr. Joan Lerma, Ministre d'Administracions Públiques, fent tota una anàlisi dels motius d'aquesta petició, de quines són les inversions previstes pel Govern de la Comunitat Autònoma en aquest tema, amb quin suport legal el Govern de la Comunitat Autònoma desenvolupa aquest tipus de política de normalització lingüística i, en definitiva, *"en coherencia con el justo principio de equidad, tengo el honor de solicitar a V.E. que, a la mayor urgencia, se contemplen para la Comunidad Autónoma de las Islas de Baleares las dotaciones correspondientes provenientes de la Administración central en armonía con lo que reciben las comunidades autónomas con lengua propia más arriba mencionadas"*. Vostè ja coneix la resposta, el silenci ha estat la resposta una altra vegada, però perquè tenguí constància de quina ha estat la petició real del Govern de la Comunitat Autònoma en aquest tema. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

I.5) Pregunta RGE núm. 1743/96, de l'Hble. Sra. Diputada Margalida Thomàs i Andreu, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a mesures d'urgència que pensa prendre el Govern davant l'alarma creada per la possible relació entre l'encefalopatia bovina espongiforme (de les "vaques boges") i la malaltia de Creutzfeld-Jakob, que afecta a les persones.

Passam a la següent pregunta que formula l'Hble. Sra. Diputada Margalida Thomàs i Andreu, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a mesures d'urgència que pensa prendre el Govern davant l'alarma creada per la possible relació entre la malaltia de les "vaques boges" i la malaltia que afecta a les persones.

LA SRA. THOMÀS I ANDREU:

Gràcies, Sr. President. En aquest darrer mes, hem assistit, sobretot el mes de març, a una vertadera batalla informativa sobre el tema de la malaltia de les vaques boges i la possible relació amb les malalties psíquiques de les persones. També hem assistit a tota la polèmica de la Unió Europea sobre el tractament que s'ha de dur respecte al problema d'aquesta malaltia.

Quines mesures d'urgència ha pres, o pensa prendre, el Govern balear davant aquesta relació de la malaltia de les vaques boges? En aquest sentit, quines mesures de prevenció o d'informació al consumidor ha pres? Perquè sabem que a les Illes Balears l'alarma, creada per tot l'allau informatiu en relació en aquest tema, ha provocat una baixada important del consum de la carn de vedella i, per tant, veure quines mesures ha pres el Govern de la Comunitat Autònoma. Gràcies

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE SANITAT I SEGURETAT SOCIAL (Bartomeu Cabrer i Barbosa):

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Sra. Thomàs. No queda establert rigorosament que la malaltia coneguda com a Creutzfeld-Jakob tenguí relació amb la encefalopatia bovina espongiforme (de les "vaques boges"). No consumir carn provinent d'Anglaterra, allà on pareix que hi ha el nucli d'aquesta epidèmia de les vaques que produeix aquesta malaltia cerebral que podria ser, no queda establert, transmissible a l'home, és evident que és una bona prevenció. Les mesures varen ser immediates: controlar tots els canals de comercialització habituals (magatzems frigorífics, sales de (...) comerços de carn, carnisseries i grans superfícies) i la possible procedència de boví del Regne Unit. Afortunadament no en vàrem trobar cap, per tant en aquest moment la situació es va tranquil·litzar (...) la informació nacional i internacional que existia en aquell moment.

Per una altra part, es va recordar a tots els industrials de la carn la prohibició de rebre carn o derivats del Regne Unit. Això es va fer, fins i tot, abans de l'Ordre de la Direcció General de Salut Pública, el Govern Central, de dia 22 de març del 1996, i, dia 27 de març, de la decisió de la Comissió de la Comunitat Econòmica Europea. És a dir, no s'havia rebut carn procedent d'Estats Units en forma de canals o (...) no només això sinó que vàrem recordar la prohibició immediata de poder remetre carn de la nostra comunitat autònoma. Gràcies, Sra. Thomàs.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sra. Diputada? Moltes gràcies.

I.6) Pregunta RGE núm. 2010/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Ramon Balanzat i Torres, del Grup Parlamentari Mixt, relativa a línia elèctrica en el pla de Corona.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Josep Ramon Balanzat i Torres, del Grup Parlamentari Mixt, relativa a línia elèctrica en el pla de Corona. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Gràcies, Sr. President. En aquestes darrers setmanes, en els mitjans de comunicació d'Eivissa, s'ha tengut coneixement d'un projecte per instal·lar una línia d'alta tensió en el pla de Corona, una zona protegida per la Llei d'espais naturals, que creuaria tot el pla de Corona, d'una gran bellesa ecològica i paisatgística. Per tant, el Govern té coneixement d'aquest projecte de GESA d'instal·lar una línia elèctrica d'alta tensió que creuaria el pla de Corona en el municipi de Sant Antoni. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE COMERÇ I INDÚSTRIA
(Guillem Camps i Coll):

Gràcies, Sr. President. Sr. Diputat, el Govern té coneixement d'un projecte de GESA per electrificar 12 habitatges a Sant Antoni de Portmany. En qualsevol cas, aquest projecte encara no s'ha publicat al Bocaib, per tant, vostè després sap que hi ha un mes per al•legacions i després (...)

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Sí, volia preguntar al Sr. Conseller si s'ha tengut en compte que estam parlant d'una àrea protegida per la Llei d'Espais Naturals i, per tant, necessita d'una sèrie d'especificitats molt concretes com, per exemple, que (...) soterrades, etcètera.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller.

EL SR. CONSELLER DE COMERÇ I INDÚSTRIA
(Guillem Camps i Coll):

Sr. President. Sr. Diputat. Efectivament, ho tenim molt en compte, com vostè sap, pels coneixements que tenc hi ha 30 metres que estan dins l'ANEI però estan totalment i absolutament soterrats. En qualsevol cas, vostè podrà contemplar, mirar i estudiar el projecte a Eivissa. Des del moment que es publiqui en el Bocaib hi haurà 30 dies per fer les al•legacions (...).

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller.

I.7) Pregunta RGE núm. 1904/96, de l'Hble. Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarrubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de pedreres de les Illes Balears.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarrubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de pedreres de les Illes Balears. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. ALORDA I VILARRUBIAS:

Moltes gràcies, Sr. President. Senyores diputades, senyors diputats. Sr. Reus.

La Llei d'ordenació territorial ens estableix quina és la tramitació dels plans directors. Efectivament, diu que s'aprovaran inicialment per la Comissió de Cooperació Territorial, hi haurà un període d'informació pública de dos mesos on es recaptaran una sèrie d'informes. Després ens diu que finalitzada aquesta consulta, sense posar-hi terminis, la Comissió de Cooperació Territorial aprovarà provisionalment els plans o bé obrirà un nou període d'informació pública. Allò que no preveu la Llei és que el Govern s'hi dormi a mitjan camí, a mitjan tràmit, permeti'm que li digui que en el Pla director de pedreres sembla que no hi ha hagut un excés de diligència, com a mínim, no ha estat exemple respecte a la rapidesa, a l'agilitat de la tramitació. Per això ens veim obligats a demanar com es troba aquest tema i quins comptes fa el Govern. Recordem que el pla fou aprovat dia 26 de juny, el mes preferit pel Govern per aprovar projectes amb informació pública, de l'any 1995 i nou mesos després encara no s'ha contestat al•legacions. Com que confiam que es mourà damunt davall el Pla director, confiam que aviat s'obrirà una nova exposició pública. Per això li demanam si fa comptes obrir-la i quan serà. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER D'OBRES PÚBLIQUES, ORDENACIÓ DEL TERRITORI I MEDI AMBIENT (Bartomeu Reus i Beltran):

Sr. President. Sr. Diputat. Justament per divendres proper hem convocat, a Eivissa, la reunió de la Comissió de Política Territorial per aprovar inicialment, una altra vegada, el Pla de pedreres perquè surti a exposició pública. És una coincidència respecte a la pregunta, però és així. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat.

EL SR. ALORDA I VILARRUBIAS:

Tan sols expressar la satisfacció sobretot que hi hagi una aprovació inicial, d'una nova exposició pública i aleshores ja tornarem a fer les al•legacions pertinents. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

I.8) Pregunta RGE núm. 1778/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a llocs per obtenir la documentació de l'Ibavi a Menorca.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a llocs per obtenir la documentació de l'Ibavi a Menorca. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Gràcies, Sr. President. L'Ibavi promou la construcció d'una sèrie d'habitatges de protecció oficial a Ciutadella i a Maó. Per poder accedir a la documentació d'aquestes promocions s'ha establert que els interessats vagin a una fotocopisteria de la plaça del Carme de Maó i a una altra fotocopisteria del carrer 9 de juliol de Ciutadella. Voldríem saber si troba que aquestes dues són llocs idonis per anar a recollir informació del Govern balear o de les seves empreses.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té la paraula.

EL SR. CONSELLER D'OBRES PÚBLIQUES, ORDENACIÓ DEL TERRITORI I MEDI AMBIENT (Bartomeu Reus i Beltran):

Sr. President. Sr. Diputat. Li explicaré. Quan hi ha un projecte d'edificació, el possible contractista precisa d'un volum d'informació molt important. Recordem que són memòria de projectes, plànols, memòria de qualitat, estats de (...). En aquest sentit, l'experiència ens indica, així s'ha fet sempre, que el més conseqüent i operatiu (...) documentació completa a una copisteria a efectes que l'interessat pugui abonar directament el cost d'impresió d'aquestes fitxes que poden ser molt complexes i una informació mínima a ajuntaments interessats. Això funciona així i és una experiència que dona un resultat òptim. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Gràcies, Sr. President. Solem dir que entre poc i massa la mesura passa. És una dita que hem d'emprar freqüentment amb tots els aspectes de la nostra existència, a vegades per poc i altres per massa, i difícilment arribam a la mesura. Vostès es cansaran de sentir-nos dir, durant aquests quatre anys, que les illes menors Menorca, Eivissa i Formentera, solen estar marginades o discriminades a l'hora d'accedir a informació que emet el Govern balear. Som persona de bona fe i crec que a vegades aquesta discriminació no es fa voluntàriament sinó que es fa per inèrcia, perquè tradicionalment s'ha fet així, i no es donen solucions a aquesta discriminació. Nosaltres solem sortir a criticar que les illes de Menorca, Eivissa i Formentera no es tenen en compte quan les conselleries convoquen beques, concursos, llocs de feina, contractacions, obres i serveis, i és ver. La majoria de les conselleries del Govern balear tenen oficines, delegacions, extensions a les altres illes, a les illes també hi ha unes entitats anomenades consells insulars que tenen oficines on poder emetre informació. Per açò, sé que va sorprendre, l'explicació que ha donat és econòmica, per poder facilitar la qüestió econòmica, per poder pagar les fotocòpies necessàries, però no deixa de ser una explicació parcial.

Jo he comptat que hi ha 12 fotocopisteries a Maó i 14 fotocopisteries a Ciutadella, no deuen ser totes però sí les que jo he comptat, i no sé si el Govern balear té cap conveni establert amb aquestes dues fotocopisteries determinades a Maó i a Ciutadella, en aquest cas, si el té, ens podria informar, i no a altres fotocopisteries. En tot cas, no seré jo qui descobreixi...

EL SR. PRESIDENT:

Sr. Diputat, li record que està a una pregunta i no a una exposició del fet, per tant, ha acabat el torn. Per tancar aquesta qüestió, Sr. Conseller, vol tornar replicar? Sinó passam a la següent pregunta.

EL SR. CONSELLER D'OBRES PÚBLIQUES, ORDENACIÓ DEL TERRITORI I MEDI AMBIENT (Bartomeu Reus i Beltran):

Sr. President. Sr. Diputat. La seva intervenció ha estat un poc llarga. He de dir que en cap cas hi ha una política distinta a Menorca i a Eivissa respecta a Mallorca. Estam actuant en base a un criteri d'eficàcia, en base a una opció que és descarregar d'unes feines que realment poden ser complexes. Vostè pensi que fer fotocòpies de projectes implica una maquinària específica i és evitar temps i costos a administracions públiques, és un ús continuat que estan funcionant perfectament bé. No em faci explicar-li com es tria una empresa o l'altra en relació a això. No ho sé, és una qüestió que no té més importància. A partir d'aquest moment, li he de dir que, per favor, d'aquests tipus de qüestions no en podem fer una batalla massa greu perquè són qüestions d'ordre menor. Vostè pensi que sempre que hi ha un concurs, una convocatòria a efectes constructius hi ha informació suficient. Dels projectes, donam una informació...

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller.

I.9) Pregunta RGE núm. 1896/96, de l'Hble. Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a ordenació legal i funcional dels diversos museus d'àmbit local existents.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Damià Pons i Pons, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a ordenació legal i funcional dels diversos museus d'àmbit local existents.

EL SR. PONS I PONS:

Gràcies, Sr. President. És sabut que a molts de pobles de Mallorca hi ha algun tipus de museu. Museus que són de valor desigual, però tots en tenen algun, sigui major o menor. Aquests museus locals que són de temàtiques molt diverses, a més de viure amb molts pocs recursos per fer-los funcionar, jo diria que viuen dins el desconcert més absolut. No acaben de saber a quina situació legal administrativa es troben, qui exerceix la tutela tècnica, de qui depenen administrativament i, en darrer terme, políticament. Jo crec que aquesta situació hauria de començar a canviar i, evidentment, hauria de canviar per bé. El camí és que aquest parlament elabori la normativa legislativa adient perquè es faci un definitiu ordenament de tots els tipus de museus que existeixen a les Illes Balears. La meua pregunta és saber si el Govern té previst alguna iniciativa d'aquests tipus.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER DE CULTURA, EDUCACIÓ I ESPORTS (Bartomeu Rotger i Amengual):

Moltes gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Sr. Pons. Sí, efectivament, nosaltres tenim una iniciativa, estam treballant, vull recordar o dir-li, per ventura no ho sabia, per tant no li record si no ho sabia, que el Partit Popular i el Grup Parlamentari corresponent va fixar com a objectiu el redactar un projecte de llei, d'acord amb l'article 59.3 de la Llei de patrimoni, sobre museus, arxius i biblioteques, també extensible a arxius i biblioteques, contemplant la creació, regulació i desenvolupament de tots els museus locals, siguin públics o privats. Ja s'està redactant, aquesta iniciativa es durà a terme molt ràpidament, esper, amb contacte amb els consells insulars perquè els afectarà. Nosaltres tenim, a través de l'atribució de competències, la competència de reglamentació, però en contacte amb els consells insulars. Esper que aquesta iniciativa es pugui dur a aquest parlament ben aviat. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PONS I PONS:

Gràcies, Sr. President. Sr. Conseller, em pareix molt encertada la decisió d'impulsar aquesta iniciativa legislativa. Crec que convendria que fos ràpida i crec que probablement convendria que enlloc de ficar-ho tot dins un sac, s'impulsessin diferents projectes perquè el món dels museus, encara que no siguem una comunitat excessivament gran, és prou complex a causa de la seva heterogeneïtat i si afegim arxius i biblioteques, la llei, probablement, pugui presentar inconvenients de cohesió dins les propostes que pugui fer. Així i tot, esper que les seves paraules aviat tinguin una presència a aquest parlament i la podem discutir a un projecte de llei.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat.

I.10) Pregunta RGE núm. 1779/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Eco-islands.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Eco-islands.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Sr. President. Aquesta pregunta queda formulada amb els seus propis termes.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Govern, té la paraula la Vice-presidenta, Sra. Estaràs.

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Gràcies, Sr. President. En relació a aquesta pregunta sobre la xarxa internacional Eco-islands, he de dir que les illes Hèbrides del Regne Unit, dins el marc del comitè de les regions perifèric-marítimes, varen plantejar la creació d'aquesta base de dades, una base de dades ecològica. En aquests moments, com que és una cosa incipient, està en estudi per part del Govern totes les aportacions i (...) que es pugui fer. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Vice-presidenta. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Gràcies, Sr. President. Em sembla estrany que les illes Hèbrides de la Gran Bretanya exposassin açò perquè no formen part de la xarxa Eco-islands. Estic content que el Govern balear, a les seves relacions exteriors, com ha fet amb l'Imedoc, que té uns objectius molt concrets i definits, però en canvi ignori, no tenguí coneixement, no estigui preocupat per la constitució d'altra xarxa d'illes que tenen com a objecte la promoció-foment de projectes d'ecodesenvolupament i desenvolupament sostenible. Illes tan importants com les d'Imedoc, que amb la modèstia d'aquest diputat, els informaré que són l'illa d'Elba a Itàlia, d'Alonnisos a Grècia, l'illa d'Estònia a (...), l'illa alemanya de Pellworm, i les illes Canàries, La Palma i Fuerteventura, m'estranya que l'interès en el fet interinsular que demostra el Govern amb la qüestió de l'Imedoc no el demostrí també amb la qüestió d'Eco-islands que és de projectes de desenvolupament sostenible, en el qual crec que el Govern balear i les Illes Balears s'hi haurien d'adherir. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sra. Vice-presidenta, té vostè la paraula.

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Gràcies, Sr. President. En cap moment he dit que no tenguéssim interès sinó que estava en fase d'estudi tots els projectes d'actuació concrets sobre aquesta xarxa. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

I.11) Pregunta RGE núm. 1905/96, de l'Hble. Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarrubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de carreteres de les Illes Balears.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Antoni Alorda i Vilarrubias, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a nova exposició pública del Pla Director Sectorial de carreteres de les Illes Balears. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. ALORDA I VILARRUBIAS:

Gràcies, Sr. President. Sr. Reus. A l'anterior pregunta, ens queixàvem de la manca de diligència del Govern respecte al Pla director de pedreres, però resulta encara més escandalosa respecte a un pla importantíssim com és el Pla director sectorial de carreteres. Aviat farà dos anys de l'aprovació inicial per part de la Comissió de cooperació territorial, de dia 20 de juny, un altre juny, de l'any 1994. (...) ens interessàvem, ens preocupàvem per quan s'obriria un nou període d'exposició pública. Confi que sigui amb aquesta imminència que vostè ha comentat a l'anterior resposta. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Conseller, té vostè la paraula.

EL SR. CONSELLER D'OBRES PÚBLIQUES, ORDENACIÓ DEL TERRITORI I MEDI AMBIENT (Bartomeu Reus i Beltran):

Sr. President. Sr. Diputat. El Govern sempre actua, sobretot en matèria de territori, intentant consensuar posicions. En aquest moment, dins el Pla de carreteres, hem de dir que hi ha hagut una feina molt intensa d'aproximació de posicions que ha culminat quan la setmana passada, reunits a Calvià, vàrem marcar una data màxima, dia 30 d'abril, amb la batlessa per consensuar l'autopista de ponent. Divendres proper som a Eivissa per deixar ultimat l'accés a l'aeroport amb l'Ajuntament d'Eivissa, Sant Josep i Consell Insular d'Eivissa. Això significa acabar una feina molt complexa, molt llarga, molt intensa que pot significar un pla viari que compta amb el suport i amb el vist i plau d'un conjunt d'administracions públiques distintes. Si tot va bé, si aquests dies hi ha un acord, dia 30 d'abril, divendres proper, podem marcar un termini de 45 dies posteriors per dur a aprovació el Pla de pedreres, però una aprovació, una altra vegada, inicial a efectes d'una exposició pública perquè hi haurà hagut canvis essencials. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. ALORDA I VILARRUBIAS:

Si no ho entès malament, haurem d'esperar fins el mes de juny per aquesta aprovació inicial dels plans. És així, Sr. Reus?

EL SR. PRESIDENT:

Sr. Conseller.

EL SR. CONSELLER D'OBRES PÚBLIQUES, ORDENACIÓ DEL TERRITORI I MEDI AMBIENT (Bartomeu Reus i Beltran):

Sr. President. Sí, possiblement al mes de juny, juliol..., però no hi ha res que sigui important, que sigui bo de fer. Vostès també darrerament han tengut una experiència suficientment productiva per entendre que temes com els residus sòlids impliquen problemes de gestió, de feina i, sobretot, de consens. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Conseller.

I.12) Pregunta RGE núm. 1780/96, de l'Hble. Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Isanet.

Passam a la següent pregunta que formula el Sr. Diputat Josep Portella i Coll, del Grup Parlamentari d'Esquerra Unida de les Illes Balears, relativa a incorporació de les Balears a la xarxa Isanet. Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Gràcies, Sr. President. Aquesta pregunta queda formulada amb els seus propis termes.

EL SR. PRESIDENT:

Sra. Vice-presidenta.

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Gràcies, Sr. President. Un poc igual que la pregunta anterior que ha formulat el Sr. Portella, vull dir que tots els projectes de cooperació sobre una xarxa de totes les illes, estudiam en aquests moments entrar dins aquesta base de dades insular. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat, té vostè la paraula.

EL SR. PORTELLA I COLL:

Gràcies, Sr. President. Per la resposta que acaba de donar la Vice-presidenta del Govern balear, entenc que no es té ni idea de l'existència de la xarxa d'Islandet i que en tot cas no s'ha tengut cap contacte. Resultarà que avui descobrirem l'univers, que quedi clar que quan es parla d'Eco-islands o d'Islandet no és per desmotivar a ningú en la qüestió de l'Imedoc, que té la seva raó de ser, només és per indicar la gran oferta de possibilitats que existeixen en el mercat. La qüestió de la solidaritat interinsular no és una cosa que s'hagi inventat ara sinó que hi ha molts de camins oberts, camins molt interessants, quan a les Illes Balears ens estam preocupant sobre la producció d'energia, si cable, si nova central, el nostre conseller de Comerç i Indústria ha de fer viatges a Suècia per veure com funciona un cable submarí, estaria bé saber que Islandet és un grup d'illes radicades a la Gran Bretanya, agafa illes del mar del Nord i del Bàltic, on s'han fet experiències molt importants quant a producció en territoris insulars d'energies renovables. En algun territori ja s'ha aconseguit el 100% de producció d'energia de manera renovable, d'energia amb un combustible fòssil. En aquest cas, seria interessant que el Govern demostràs, ben prest i ben aviat, aquesta preocupació i es posàs en contacte i entràs a la xarxa d'Islandet. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sra. Vice-presidenta.

LA SRA. VICE-PRESIDENTA DEL GOVERN (Rosa Estaràs i Ferragut):

Gràcies, Sr. President. Repeteix, una vegada més que coneixem la xarxa internacional Islandet i que en relació a la integració de Balears en aquesta xarxa, igual que a l'anterior, a l'Eco-islands, és una possibilitat en fase d'estudi. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

II.1) Moció RGE núm. 1729/96, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a grau de compliment del Pla de modernització de l'oferta turística, derivada de la Interpel·lació RGE núm. 837/96.

Passam al següent punt de l'ordre del dia que fa referència a mocions. La moció presentada és la RGE núm. 1729/96, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a grau de compliment del Pla de modernització de l'oferta turística, derivada de la Interpel·lació RGE núm. 837/96. Per fer la defensa d'aquesta moció, té la paraula el portaveu del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, Sr. Sampol.

EL SR. SAMPOL I MAS:

Gràcies, Sr. President. Hauran llegit aquesta moció i veuran que és una conseqüència lògica del debat que varem tenir en motiu de la interpel·lació sobre el compliment del Pla de modernització de l'oferta turística. Realment, avui no hi ha més elements nous per aportar. Així mateix, s'ha de dir que durant el debat, un debat motivat per unes respostes parlamentàries que el Grup Nacionalista-PSM havia rebut de part de la Conselleria de Turisme, que constatarem una execució molt baixa del Pla de modernització de l'oferta turística. Com deia, durant el debat, el Conseller de Turisme va aportar unes dades més actualitzades, no només més actualitzades sinó més concretes sobre el compliment del Pla en distintes fases. Les hem estudiades abans de presentar la moció, així i tot hem insistit, ho veuran en el primer punt, que constatem el baix grau de compliment del Pla de modernització. Per tant, en aquest primer punt de la moció, instam el Govern a intensificar la culminació dels expedients.

Resumirem la resposta del Conseller dient que actualment de 1.687 inspeccions realitzades a hotels, s'han produït 475 baixes, s'han donat o estan ja en proposta d'atorgació 560 plaques, estan a punt de culminar o ja estan culminats 560 expedients, i queden pendents en tramitació durant les fases 1, 2, 3, i 4, 650 expedients. Per tant, pel que fa a l'apartat dels hotels, tenim 560 expedients pràcticament culminats i 650 pendents. Tot i que hem de reconèixer que s'han produït 475 baixes. De totes maneres, s'ha de dir que el nombre d'expedients pendents és superior al nombre d'expedients resolts o en fase terminal de resolució. Pel que fa als apartaments, els percentatges són similars. De 951 expedients s'han produït 474 baixes, s'han donat 191 plaques o estan en proposta definitiva, en queden pendents entre les distintes fases 286. Evidentment, això millora bastant, anava a dir un poc però millora bastant, la resposta anterior que teníem amb una documentació escrita remesa per la Conselleria, però així i tot des de els sis anys de l'aprovació de la Llei creim que s'hauria d'avançar molt més en la resolució dels expedients.

És important intensificar aquesta tasca durant el present exercici, perquè actualment estam en un procés de tramitació de la Llei de transferència de competències en matèria d'ordenació turística en els consells insulars. Essent optimistes, s'aprovarà aquesta llei durant la present legislatura. Això significa que a partir de l'1 de gener de l'any 1997, els consells insulars hauran de gestionar les competències en matèria d'ordenació turística. Per tant, crec que seria molt eficaç que tot l'expedient del Pla de modernització es traspassàs als consells insulars el més net possible. Evidentment, el 100% dels casos no podrà estar resolt, però, excepte alguns casos que puguin estar justificats, seria molt important que els expedients (...) finalitzats perquè, a part dels problemes burocràtics que es poden ocasionar per una administració que assumeix aquestes competències noves per aquesta institució pot suposar una vertadera patata calenta. No volem pensar que la intenció sigui traspassar un nombre important de problemes no resolts durant aquests anys que convertirien aquestes competències en una vertadera patata calenta pels consells insulars.

El segon apartat de la moció fa referència al compliment, amb una interpretació correcta, del procediment sancionador. Ja dèiem durant la interpel·lació que gràcies a la resposta a una sol·licitud de documentació a la Conselleria de Turisme coneixíem les sancions per infraccions turístiques dels darrers anys. D'aquesta resposta vàrem deduir que hi havia una interpretació no correcta i/o un incompliment de la Llei del procediment sancionador que tipifica com a sancions molt greus les modificacions estructurals, és a dir, ampliacions no emparades o, millor dit, dins una modernització s'havien cobert modificacions estructurals. Això és una infracció molt greu, les infraccions de la normativa contra incendis i infraccions per allotjaments sense autorització. D'aquestes, per exemple a la llista del 95, també tenim la del 94 però només hem fet la estadística del 95, hem comprovat com dins la llista de sancions hi ha 10 sancions per modificacions estructurals, 12 per infraccions contra incendis i 11 per allotjaments sense autorització que han rebut una sanció molt inferior als 5 milions de pessetes que és el mínim que el procediment sancionador marca per a les infraccions molt greus. Per tant, aquí, i ho dèiem al passat debat, s'imposa o una reforma de la Llei, rebaixar les sancions i que s'apliquin a tothom per igual o una aplicació estricta de la Llei sense fer parts i quarts. Nosaltres deduïm que hi havia un cert favoritisme per part de la Conselleria de Turisme envers algunes empreses que podien tenir accés a la Conselleria de Turisme. En tot cas, la constatació és que, com a mínim, 31 expedients han rebut una sanció inferior al que està tipificat a la Llei del procediment sancionador.

Finalment, fèiem referència al baix nivell de recaptació de les sancions en matèria d'infraccions turístiques. De fet, avui matí mateix m'han passat una resposta de la Conselleria de Turisme sobre les certificacions de descobert que s'han expedit per impagats per sancions turístiques. La resposta de la Conselleria de Turisme és que no ho sap perquè el procediment el du la Conselleria d'Economia i Hisenda. Els hi puc dir que avui mateix tornarem formular la pregunta dirigida al Conseller d'Economia i Hisenda. En realitat, la constatació era clara, durant l'any 1994, ho recordarem, de 150 milions en matèria de sancions que s'havien pressupostat se'n varen contreure 108 i només ingressats 24, és a dir, pràcticament el 22%; l'any 95 de 150 milions pressupostats se'n varen contreure 98 i ingressats només 12 milions. Volem pensar que per part dels serveis tècnics del Govern balear s'aplica el Reglament i passen a l'executiva les sancions no pagades en període voluntari. Però, de bell nou hem de constatar una qüestió molt important, tornant fer referència a la Llei de traspàs de competències en matèria d'ordenació turística. Aquesta llei es financia, en una part important, amb les previsions de recaptació per sancions i taxes, i es pot dir que gairebé més del 50% es financia, la previsió de finançament en el projecte de llei és mitjançant les sancions i taxes. Naturalment, si hi ha una previsió de recaptació, per exemple, per a l'illa de Mallorca de més de 100 milions de pessetes i tenim aquest nivell de recaptació, com a mínim, hem d'aventurar que els consells cobraran aquesta quantitat en el tercer, quart o cinquè any una vegada rebudes les transferències. És a dir, que en el millor dels casos, suposaria un problema de finançament d'aquestes competències. En tot cas, si els nivells són aquests i realment hi ha una recaptació baixa perquè hi ha un nombre important de recursos que tenen una resolució satisfactòria, tornariem fer un vertader vestit als consells insulars que, una vegada més, veurien com a una competència assumida suposa un llast econòmic molt important. Per totes aquestes qüestions, volem insistir que el Govern durant l'any 1996 agiliti totes les tramitacions que fan falta per culminar tots els expedients que queden pendents de la Llei del pla de modernització de l'oferta turística, o revisi la Llei sancionadora o l'apliqui correctament sense parts i quarts. Finalment, i això segurament serà motiu d'un debat quan es tramiti la llei..., efectivament, constatar, comprovar, que el Govern pugui certificar de qualche manera als consells insulars que el nivell de recaptació previst per sancions i taxes és el que figura en el projecte de llei. Moltes de gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part dels grups parlamentaris, intervencions. Sra. Munar, té vostè la paraula pel Grup Parlamentari Mixt.

LA SRA. MUNAR I RIUTORT:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Per part d'Unió Mallorquina i el Grup Mixt no donarem suport als punts 2 i 3 de la moció presentada pel Partit Socialista de Mallorca en relació amb el compliment del Pla de la modernització de l'oferta turística. Unió Mallorquina considera que la Llei 6/1989, sobre funció inspectora i sancionadora en matèria de turisme, no té per objecte ni en la seva forma ni en el fons crear elements coactius o coercitius per al sector, sinó que únicament intenta regular una determinada actuació administrativa, com és el procediment d'inspecció. Unió Mallorquina sempre ha cregut en la lliure iniciativa i, per aquesta raó, pensam que la iniciativa de començar la modernització d'un establiment turístic ha de ser del propietari i no d'una actuació fiscalitzadora de l'administració.

Pel que fa al primer punt, ens consta que el grau de compliment per part del sector hotelier no tan sols no és baix, com se'n diu, sinó que en molts de casos són molts els hotelers que han fet un gran esforç per adaptar els seus establiments a les directrius que li venien marcades pel Pla de modernització de l'oferta turística, encara, i això sí que ja és preocupant, que aquest sacrifici no hagi suposat en cap moment una traducció en els preus que poden cobrar aquests hotelers. Consideram, per tant, que la redacció del primer punt no és adequada i que s'hauria de redactar de la següent manera: "El Parlament de les Illes Balears constata el baix nivell d'atorgament de plaques acreditatives d'establiment modernitzat". Pel que fa al postura del Grup Mixt, que és unitària, és de no suport als punts 2 i 3.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Per part del Grup del Grup d'Esquerra Unida, Sra. Thomàs, té vostè la paraula.

LA SRA. THOMÀS I ANDREU:

Gràcies, Sr. President. Senyores diputades i senyors diputats. Esquerra Unida sí que donarà suport a la moció derivada de la interpel·lació debatuda el propassat 19 de març, presentada pel Grup Parlamentari del PSM. En aquest debat de 19 de març, jo hi iniciava la meua intervenció constatant que s'havien manejat dos tipus de dades; el Sr. Sampol esmentava les estadístiques sobre les inspeccions realitzades i les seves resolucions i, en canvi, el Sr. Conseller de Turisme responia amb el nombre d'establiments turístics amb plaques de modernitzats concedides o en vies de concessió. Avui, el debat de la moció concreta molt més aquest aspecte.

En el seu primer punt parla d'instar el Govern a intensificar la culminació dels expedients. Jo pens que després de les dades aportades pel Sr. Flaquer, quan parlava de només 257 establiments turístics -hotels- amb placa de modernitzats i uns 650 en vies de solució, aquest instar el Govern balear a intensificar la culminació dels expedients em sembla indiscutible, no tant perquè signifiqui un atac o una possible relació amb els empresaris, sinó molt més per la tasca d'acabar els expedients que ha de dur endavant la conselleria responsable.

Respecte de la segona part de la moció, que fa referència a les dades que exposava el Sr. sampol sobre la funció inspectora i sancionadora, igualment pensam que no hi ha dubte de la veracitat dels termes amb què està redactada la moció, ja que en les dades aportades s'hi parlava de 1.368 inspeccions realitzades i només 365 amb solució favorable a la conselleria. Sabem que la Direcció General d'Ordenació Turística compta amb una plantilla de 12 inspectors per a les quatre illes, l'activitat professional d'aquests inspectors crec que queda ben demostrada, si pensam que han realitzat una mitjana d'unes 114 visites cada un; si de cal, el problema hi seria on hi ha el desfasament, per què es realitzen tantes inspeccions i tan poques resolucions de la conselleria i fins quin punt hi ha manca de decisió política de la conselleria en resoldre els expedients.

Per altra banda, pensam que no és motiu del debat l'esforç empresarial que s'ha dut a terme en modernitzar-se i en complir el pla; aquí, a allò que fa referència la moció és a la tasca de l'Administració autonòmica, en aquest cas la Conselleria de Turisme, en fer complir les lleis i no sabem altra manera de fer-les complir si no és amb l'estímul i amb la vigilància a través de la inspecció i sancionar aquells que no la compleixen, sobretot perquè intenten enganyar no només l'Administració, sinó sobretot el client en oferir-li un mal servei. Per tant, reclamam aquesta actitud ferma de la conselleria i pensam que és la millor manera d'encoratjar aquells empresaris que sí que compleixen amb el Pla de modernització.

Respecte del tercer punt de la moció, igualment Esquerra Unida hi dóna suport, amb els termes amb què està redactat, perquè pensam que la preocupació pel baix nivell de recaptació de les sancions només pot dur a una actitud en positiu de la conselleria per tal de donar solució a aquest problema i cercar mecanismes més efectius per tal de fer més eficaç i rendible la tasca de la inspecció. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Per part del Grup Parlamentari Socialista, té la paraula el Sr. Joan Marí.

EL SR. MARÍ I SERRA:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. El Grup Parlamentari no parlarem de xifres perquè vostè ja ho ha fet, hi coincidim plenament, amb les que vostè ha dat, però sí que parlarem de l'incompliment, al nostre entendre, del Pla de modernització hotelera, perquè en el Grup Parlamentari Socialista ens preocupa la millora de les infraestructures dels establiments turístics més antics i obsolets, la qual consideram de vital importància per a la millora en la qualitat tant dels establiments en si com de les zones turístiques on s'ubiquen, però pensam que perquè això sigui així, perquè això sigui possible, seria necessari aplicar el Pla de modernització hotelera amb rigor.

Ja vàrem dir una vegada, i cada dia té més actualitat, que aquest govern és molt donat a anunciar grans plans i grans projectes, però que al'hora d'aplicar-los, la majoria de les vegades, bé sigui per la incapacitat del propi Govern o bé per elements externs a aquest, la qüestió és que aquests plans, en la majoria dels casos, no es compleixen amb l'eficàcia que seria desitjable, i la mostra és quan surten casos tan evidents com el que vostè, Sr. Sampol, ha exposat aquí, tot el tema de sancions amb les distintes mesures que s'utilitzen a l'hora d'aplicar-les o quan, per altra banda, sabem que hi ha establiments als quals s'han donat tots els terminis possibles per modernitzar-se i encara no ho han fet, quan sabem que hi ha establiments que han passat la inspecció amb una simple rentada de cara i quan sabem que hi ha establiments hotelers il·legals i obsolets que surten en les revistes de publicitat dels principals *tour operators* europeus i ni la conselleria ni els serveis d'inspecció els detecten.

Creguin-me, senyores i senyors diputats, que no ens agrada dir-ho, però això té tot l'aspecte de ser un autèntic desgavell i que no es fan complir els plans com toca. Sota el nostre entendre, sembla que a algú li interessa que tot continuï igual i que el Pla de modernització no es desenvolupi com seria desitjable. Considerem que això és molt greu perquè aquest és un pla el compliment del qual no afecta tan sols l'establiment que ha de ser modernitzat, sinó que també té tots uns efectes a tots els establiments del seu voltant i fins i tot a les zones turístiques on s'ubiquen.

Per tant, benvinguda sigui aquesta moció, encara que solament sigui per fer constar en aquesta cambra i davant d'aquest govern que el Pla de modernització hotelera no està complint amb els terminis establerts, que no se'n compleix la part tècnica i que no tan sols les sancions no s'apliquen tal com vénen establertes en el codi d'infraccions, sinó que s'apliquen d'una forma totalment dolenta, i per això, el nostre grup donarà suport als tres punts d'aquesta moció, encara que hi trobam a faltar en alguns dels punts alguna referència a les possibles ajudes als petits empresaris que volen adaptar les seves instal·lacions al pla i no ho poden fer si no hipotequen el poc patrimoni que tenen, però pensam que, encara que malauradament, haurem de continuar parlant d'aquest pla dins aquest parlament i temps hi haurà per fer noves propostes i aportar-hi noves qüestions. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentari Popular, té la paraula el Sr. Pere Palau.

EL SR. PALAU I TORRES:

Sr. President, senyores i senyors diputats. Bé, aquí se'ns presenta en aquest moment a debat una moció sobre el grau de compliment del Pla de modernització de l'oferta turística, moció que és subsegüent al debat que vàrem tenir aquí ja fa unes setmanes amb la interpel·lació que es va fer per part del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM al Govern, quant al compliment de la Llei 3/90, de 30 de maig la qual jo voldria tornar a recordar. I què es pretenia amb la Llei 3/90, de 30 de maig, que regulava el Pla de modernització de l'oferta turística? El que s'hi volia aconseguir era la millora qualitativa de l'oferta hotelera i extrahotelera a fi de fer un producte, una oferta turística més atractiva i més competitiva respecte de les altres zones turístiques del nostre entorn. Crec que podríem dir que la Comunitat Autònoma de les Illes Balears va ser exemplar quant primerament amb l'aprovació d'aquesta llei, d'aquest pla de modernització de l'oferta turística, i quant a l'execució. A mi m'agradaria que em diguessin si altra comunitat autònoma del nostre país hagi posat en marxa una llei similar a aquesta que tenim aquí, però no és això el que discutim aquí, el que hi discutim i el que se'ns proposa aquí és precisament el grau d'execució que ha tengut aquest pla de modernització de l'oferta turística a la nostra comunitat.

I per no ser molt repetitiu, em referiré concretament a la intervenció que va tenir el conseller en el moment de la interpel·lació, cec que les dades que ens va dar avalen que el grau de compliment d'aquesta llei és no solament satisfactori, sinó que molt bo, cal dir que amb els expedients que estan en diferents fases, a uns ja s'ha atorgat la placa, uns altres estan en la fase u, dos o tres, però de les dades que ens va facilitar el conseller aquí dalt, en aquesta tribuna, més del 90% dels establiments de la nostra comunitat si no hi han complit, estan en fase d'execució de les obres i molt prompte hi compliran. Vull dir al Sr. Sampol, perquè tal vegada és un tema que li preocupa i a nosaltres també ens podria preocupar, però tal vegada per a la seva tranquil·litat, que quan vostè ha fet referència que per al Govern era important que dins aquest any agilitats al màxim l'execució de tots aquests expedients, perquè, si no, ens podríem trobar amb una llei de traspàs de competències als consells insulars a partir de l'1 de gener i que d'alguna manera els consells insulars rebéssim una quantitat d'expedients molt importants inacabats, jo li vull dir que a la llei hi ha una referència que diu que precisament les competències que exercirà el consell insular a partir de l'any 1996 seran en aquells expedients que s'inicien, però tots els expedients que estiguin en tràmit fins la data, la conselleria serà qui els haurà d'acabar, a nosaltres també ens preocuparia aquest tema, i prova d'això és que així consta en la llei, i també ens preocupa, com és natural també, que com més aviat millor s'acabin les obres que hi ha en aquest moment en marxa.

Que s'ha retardat, tal vegada, més del que haguéssim volgut? Naturalment, segurament, tots en sabem les causes, jo crec que no importa repetir-les una altra vegada, però tots sabem els anys difícils que hi ha hagut no solament per al sector del turisme, sinó per a tots els sectors de la nostra economia i que han fet que d'alguna manera tal vegada s'ha hagut de demanar alguna pròrroga en l'execució d'alguna obra i també hem de comptar que la pròpia llei ja preveia que l'execució de les obres es poguessin fer en un termini de tres anys.

Vostè fa referència en la moció a dos apartats, un és de sancions i l'altre a grau de recaptació. Jo em remetria pràcticament a allò que vàrem dir en aquell debat, la interpel·lació, en aquell dia, era pel grau de compliment del Pla de modernització de l'oferta turística, hi va sortir un element nou, que varen ser les sancions, un element sobre el qual jo sé que el conseller no li va poder contestar amb dades concretes perquè ell mateix li va dir que no havia vingut preparat, però que estava disposat en qualsevol moment a fer-les-els arribar, que vostè fins i tot va utilitzar unes respostes, fins i tot hi va haver, si no ho record malament, un reconeixement per part del conseller quant que aquestes respostes eren parcials, que no eren completes; per tant, nosaltres entenem que el grau de compliment en matèria sancionadora, la que utilitza el Govern en aquest moment, creim que és l'adequada, hi ha hagut altres grups polítics, fins i tot aquí, que no solament no han dit això, però no fan referència només que no s'ha de sancionar, pensam nosaltres que s'ha de sancionar quan és necessari, sinó que diuen que fins i tot s'hi hauria d'ajudar, i han presentat iniciatives en aquest parlament diversos grups parlamentaris en el sentit que en el Pla de modernització de l'oferta turística s'hi hauria d'ajudar. Lamentablement, la Comunitat Autònoma de les Illes Balears no hi ha pogut ajudar perquè ha tengut falta de (...), però tampoc no podem anar a amenaçar, a perseguir, a sancionar aquells establiments que d'alguna manera tenen problemes greus de finançament, que el que fan és demanar una pròrroga i que la pròpia llei la permet.

Per tant, Sr. Sampol, jo li demanaria, i tal vegada en base al rigor, en base a la seriositat, en base a la interpel·lació, al títol de la interpel·lació que va presentar l'altre dia, que retiràs aquesta moció, altrament nosaltres hi votarem en contra, perquè, per un costat, el títol de la moció feia referència a grau de compliment, crec que va quedar demostrat que el grau de compliment és bo, i per una altra banda, en cap cas nosaltres no esperàvem ni pensàvem que fes referència a matèria de sancions, però per si el que li he dit no es prou, jo acabaré amb una frase que va dir vostè en el debat l'altre dia, precisament amb motiu de la interpel·lació, i crec que això ja és prou per explicar el nostre vot en contra d'aquesta moció, vostè li deia: "Sr. Conseller, evidentment, no amb el grau que fa vostè per obligacions del seu càrrec, he visitat i he passejat per zones turístiques i evidentment hi he vist l'esforç que ha fet el sector, important, però també hi he vist que encara hi ha una minoria d'empreses que no s'han modernitzat", o sigui, crec que amb això es deixa ben clar que el grau de compliment és bo i que aquesta minoria, que nosaltres sabem que existeix, i vostè també ho sap, esperam que dins aquest exercici acabin les seves obres i facin el Pla de modernització i puguem dir que aquesta llei ha complert amb els objectius que es varen traçar en el moment en què es va aprovar. Gràcies, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. -en contrarèplica, té la paraula el Sr. Sampol.

EL SR. SAMPOL I MAS:

Gràcies, Sr. President. No és costum que en el transcurs d'un debat hi hagi canvis de vot sobre els que s'han anunciat, però crec que la nostra moral sempre ens fa fins al darrer moment insistir a veure si aconseguim els objectius, en aquest cas és clar que per part del Partit Popular una vegada més no donarà suport i no seré tan ingenu com per pensar que en aquests cinc minuts d'intervenció pugui canviar el vot dels diputats del Partit Popular, però sí que faré un petit intent, encara que sigui testimonial, dirigit cap al Grup Mixt, ja que s'ha anunciat un vot conjunt. No em sorprèn que la Sra. Munar hagi anunciat el vot contrari; em fa senyes el Sr. Balanzat, bé així em qued molt més tranquil. De totes maneres, replicaré, encara que la Sra. Munar no hi sigui en aquest moment.

Ha fet referència que no s'hauria d'exigir la modernització, sinó que aquesta hauria de ser voluntària, i que, per això, no donarà suport als punts 2 i 3, que fan referència a les sancions. Jo aquí recordaria que la llei 3/90, aprovada per aquest parlament, és d'obligat compliment, obliga a tots els establiments que varen obtenir llicència abans de l'any 1984, per tant, si ha de ser voluntària, hem de derogar la llei, i resulta molt estrany que una diputada d'aquest parlament surti a la tribuna a dir que el compliment d'una llei ha de ser voluntari. Em pareix un poc forta aquesta qüestió.

Naturalment, en compliment d'aquesta llei s'han realitzat unes inspeccions, algunes de les quals han estat a petició dels propis establiments, altres per iniciativa de la Conselleria de Turisme. en els dos casos s'han detectat irregularitats que, si no se solucionen, s'han de sancionar i si es constata que aquestes irregularitats s'han sancionat incorrectament, és obligació del Parlament esmenar l'actuació del Govern balear, això és el que intentam fer amb aquesta moció, la qual no pretén alçar el garrot contra el sector, sinó simplement alçar el garrot contra aquesta minoria que ha infringit la llei i que perjudica el conjunt del sector. Aquest és un tema que ja va quedar clar durant la interpel·lació i que no mereix la insistència.

El Sr. Palau, molt hàbil en la seva rèplica, ens ha dit que està previst en el projecte de llei de transferència de competències que la Conselleria de Turisme finalitzi els expedients que estan en tramitació fins ara. Jo m'imagin que això significa que per acabar aquesta tramitació, i estam parlant de centenars d'expedients a hores d'ara, fora que durant enguany s'hi faci molta de feina, però, si no és així, significa que per part de la Conselleria de Turisme s'haurà de mantenir un personal jurídic i tècnic per informar i resoldre finalment tots aquests expedients, un personal jurídic i tècnic que haurà de quedar a la Conselleria de Turisme, i la pregunta és: Què farà aquest personal en finalitzar la tramitació de tots aquests expedients? Perquè ens temem que una vegada més passarà el que passa, que quan es produeixen uns traspassos de competències d'una administració a una altra, del Govern central al Govern de les Illes Balears, d'aquest als consells insulars, en cada una d'aquestes passes hi queden funcionaris, hi queden competències i, en definitiva, una duplictat en les administracions, una duplictat en la despesa i una confusió per a l'administrat. No ens pareix que això sigui correcte.

Finalment, respecte del tercer punt, em sorprèn que es voti contra allò que és evident. A la resposta de la Conselleria de Turisme sobre les infraccions de l'any 95, hi havia pressupostats 150 milions, se'n varen contreure 98, se n'han ingressat 12 i en queden pendents de cobrament 85. Si algú diu que això no és un baix nivell de recaptació, bé no ho devem mirar amb els ulls, però ja ho diu aquell refrany: "En aquest món traïdor, res no és veritat ni mentida, tot és segons el color del vidre amb què es mira". Moltes de gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Té la paraula el portaveu del Grup Popular, Sr. Palau.

EL SR. PALAU I TORRES:

Gràcies, Sr. President. Sr. Sampol, esper que hagi tengut més èxit amb la Sra. Munar, en convèncer-la perquè canviï el seu vot, que no amb el representant del Partit Popular, i no és que no l'hagi escoltat amb atenció. Solament li vull dir que quan ha tornat a fer referència al traspass de competències, és normal que diguem que s'han volgut fer amb totes les lleis de traspassos de competències, que quan hi havia un expedient iniciat, la conselleria corresponent l'ha mantengut fins resoldre'l, això no implica que es continuïn mantenint competències sobre aquesta matèria.

Quant al procediment sancionador, vostè sap que tots els administrats tenen unes obligacions, però tenen uns drets. En el moment en què s'aixeca una acta, com és natural es comunica a l'infractor, en aquest cas, o al presumpte infractor, en aquest cas, el que ha fet, se li dóna audiència, se li fa una proposta de sanció i a partir d'aquí ell té dret també, en defensa seva, a fer tots els recursos i a presentar les proves que cregui necessàries que puguin rebaixar o llevar fins i tot la sanció. Quant als pagaments, efectivament, nosaltres també pensam que quan hi ha sancions que són fermes, les sancions s'han de pagar, però lamentablement sabem que hi ha dues maneres de pagar-les: una, voluntàriament, que són les menys, i una altra, per via executiva. Jo pens que un establiment hotel·ler al qual posen una sanció, si no la paga voluntàriament, hi ha d'haver el procediment per via executiva perquè faci efectiva aquesta sanció, de la qual tots sabem que és lenta, però que al final l'acabarà pagant. Gràcies, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies.

Procedirem a la votació. Segons les intervencions que hi ha hagut, hi ha una votació separada sol·licitada per la portaveu del Grup Parlamentari Mixt, pel que fa als punts u i dos. Per tant, passarem primerament a la votació dels punts u i dos de la moció que acabam de debatre.

LA SRA. MUNAR I RIUTORT:

Sr. President, per una qüestió d'ordre. Hem dit que no donaríem suport als punts dos i tres i havíem proposat una modificació en el punt u. Es poden fer per separat els tres i així serà més clar.

EL SR. PRESIDENT:

En farem la votació per separat.

Senyores i senyors diputats que votin a favor del punt número u de la moció, es volen posar drets, per favor? Poden seure, moltes gràcies.

Vots en contra? Poden seure, moltes gràcies.

Abstencions? No n'hi ha.

Vots a favor, 27; en contra, 31; abstencions, cap. Queda rebutjat el punt número u.

Passam a la votació del punt número dos.

Senyores i senyors diputats que votin a favor de punt número dos, es volen posar drets, per favor? Poden seure, moltes gràcies.

Vots en contra? Poden seure, moltes gràcies.

Abstencions? No n'hi ha.

Vots a favor, 25; en contra, 33; abstencions, cap. Queda rebutjat el punt número dos.

Passam a la votació del punt número tres.

Senyores i senyors diputats que votin a favor, es volen posar drets, per favor? Poden seure, moltes gràcies.

Vots en contra? Poden seure, moltes gràcies.

Vots a favor, 25; en contra, 33. Queda rebutjat també el punt número tres.

Per tant, queda rebutjada la moció en la seva totalitat.

III.1) Proposició no de llei RGE núm. 2664/95, presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a sistemes de bonificació per als residents a les Illes Balears en el transport aeri.

Passam al darrer punt de l'ordre del dia, que fa referència a proposicions no de llei, Debatem la Proposició no de llei RGE 2664/95, del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a sistema de bonificacions per als residents de les Illes Balears en el transport aeri. Per fer-ne la defensa, té la paraula el seu portaveu, el Sr. Orfila.

EL SR. ORFILA I PONS:

Sr. President, senyores i senyors diputats. Permeti'm que els recordi, per començar, que aquesta proposició no de llei té una data de presentació de dia 28 d'octubre de l'any passat, en fa mig any, per tant, que es va registrar i ho vàrem fer precisament en un moment en què l'anunci que el Ministeri d'Obres Públiques, Transports i Medi Ambient podria modificar el sistema de bonificació del transport aeri per als residents de les Illes Balears feia pensar que aquesta modificació es faria de manera imminent i que, a més a més, el propi Govern de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears es mostrava partidari d'aquest canvi, d'acord amb alguna de les declaracions que van sortir en determinats mitjans de comunicació.

És cert que ha plogut molt de llavors ençà, sortosament, i que finalment el ministeri no ha dut a terme la projectada modificació, però també ho és el fet que aquesta és una qüestió que pot tornar a esclatar en qualsevol moment, i posant en pràctica aquell principi de començar a abrigar-se abans de ploure, hem volgut, des del PSM, mantenir viva aquesta proposició no de llei per tal que el Parlament es pronunciï sobre el seu contingut i així serveixi per al propi Govern, que, com se suposa, serà consultat abans que es prengui una mesura d'aquetes característiques.

Hem de dir a continuació que la mesura anunciada va rebre immediatament el rebuig d'alguns dels diputats de Balears a les Corts Generals i molt especialment d'aquells que, en viure a Eivissa i a Menorca es van adonar tot d'una que el que es presentava com un avanç era, en el cas de les illes menors, un clar perjudici, i és que la reforma proposava substituir el percentatge de la bonificació que reben els ciutadans residents a les Illes Balears per una quantitat fixa, és a dir, que proposava passar del 25% de bonificació vigent en els vols entres illes i qualsevol destinació de la península, sigui quin sigui el preu del passatge, i un 30% en els vols interinsulars a un descompte fix que seria de 4.800 pessetes en els vols amb destinació a la península i de 960 pessetes en els vols interinsulars. El raonament del ministeri era ben clar: una volta s'hagi liberalitzat el transport, es tracta de subvencionar per igual totes les companyies aèries, una volta han aparegut també diferents possibilitats de viatjar i en alguns casos a molt més bon preu que les vigents tarifes d'Aviaco i Ibèria, el que no van tenir en compte des del ministeri o els responsables del Ministeri d'obres Públiques i Transports és el fet que la liberalització del transport aeri a les illes de Menorca i d'Eivissa i Formentera és més fictici que a Mallorca, i d'aquesta manera els ciutadans d'aquelles illes, que ja pateixen el fet de comptar amb una oferta molt més limitada del transport, es veurien novament perjudicats perquè les pràcticament úniques opcions per viatjar, almenys a l'hivern, tendrien una bonificació menor. La prova de fins quin punt era diferent la percepció del problema vist des d'una illa i de les altres és el fet del diferent ressò que va produir la proposta en els mitjans de comunicació de difusió insular; així, mentre que a Mallorca es tractava de forma marginal el tema, avui mateix pràcticament no hi han mitjans de comunicació que segueixen aquest debat, a Menorca, Eivissa i a Formentera la qüestió era objecte -és encara objecte- de debat, ha rebut i continua rebent un tractament important per part de diaris i emissores de ràdio

Sé que podrien dir-me perfectament que el fet que els percentatges variessin de forma mínima lleva importància a la qüestió, però no és així. És cert que, aplicant la proposta del ministeri, es passaria en els vols d'Aviaco entre Eivissa i Mallorca, per exemple, a pagar 220 pessetes més, però també ho és que en els vols entre Menorca i Eivissa, per exemple, entre Menorca o Eivissa i Madrid, la diferència seria de més de 3.000 pessetes, i aquesta ja és una xifra important. la qüestió és, a més a més, fruit d'un plantejament moral. Com deia al conseller Reus, amb qui vàrem debatre el tema en comissió, les 3.000 pessetes de diferència es vénen a afegir a tota una sèrie de greuges que patim els ciutadans de les Illes i molt especialment els de Menorca, Eivissa i Formentera, pel que fa al transport aeri, que en tot de veure's agreujades amb mesures com aquesta, més tost s'haurien de fer cada dia menys visibles, i és que, efectivament, en sabem molt a les illes, d'allò que signifiquen elements com és l'efecte "ratera", allò de no poder-ne sortir quan vols, quan ho necessites, o del mal gust de boca que ens provoca el fet d'haver d'acudir massa vegades per al nostre gust a viatjar en primera classe, la *business class*, com en diuen més finament, per obligació, no per gust, perquè les places estan massa dies saturades i amb l'únic i dubtós avantatge de rebre a canvi de les 1.200 pessetes que ens costa aquest venir en *business class* des de Menorca a Mallorca, per exemple, com a única compensació, allò que hem convingut anomenar com el bombó més car del món, 1.200 pessetes cada un.

Aquest és el sentit de la proposició no de llei, sortir al pas d'un decret que es va anunciar i que finalment, per l'oposició rebuda, no es va arribar a aprovar, però que planeja sobre els nostres caps de manera que qualsevol dia es pot tornar a replantejar. Entenem, per tant, que encara que es va arxivar temporalment el plantejament del ministeri, no ha perdut actualitat la nostra proposta, i en aquest sentit, esperam el suport unànim de la cambra. Gràcies.

(El Sr. Vice-president segon substitueix el Sr. President en la direcció del debat)

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies. Té la paraula el Grup Parlamentari Socialista per defensar l'esmena 2194 durant deu minuts.

EL SR. QUETGLAS I ROSANES:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. La proposició del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM sobre el manteniment dels criteris percentuals en lloc dels criteris lineals en els descomptes en els preus dels bitllets del transport aeri i marítim de passatgers sorgeix, com ha dit el Sr. Orfila, arran d'una proposta que no va tenir una formalitat parlamentària ni de cap altre tipus, sinó una insinuació del Govern central, que va ser recollida també pel Govern de la Comunitat Autònoma, de convertir la reducció actualment existent d'un 25% de reducció en les tarifes entre les Illes i la península i un 10% entre les Illes en unes reduccions lineals per un import fix que representaria, per tant, un percentatge variable en funció de les distintes tarifes o distints preus, millor dit, ja han deixat de ser tarifes, que la competència i la liberalització del sector han produït. Aquesta és una discussió, en definitiva, relativament tractable sota el punt de vista dels avantatges i desavantatges que té cada sistema. El sistema lineal no és condemnable en principi *per se*, té uns avantatges, el principal dels quals és que prima els més eficients, prima els transportistes més eficients, a aquells que ofereixen el transport a un preu més baix, convertint aquesta rebaixa en un percentatge més alt dels seus preus i se suposa també que dels seus costos, és a dir, és una línia de suport que ajuda fonamentalment a l'empresa i a la seva eficiència, no necessàriament a la qualitat del servei, també és ver això. Els avantatges d'un suport percentual són tots a favor de l'usuari, és a dir, és evident que una rebaixa percentual és més neutral en relació amb primar la batalla de rebaixa de preus que funciona, això sí, a favor de l'usuari, però, en qualsevol cas, no estimula d'una manera tan important una batalla de preus a favor, en definitiva, del preu de l'usuari, que no exactament del servei.

Però aquest debat, plantejat així, d'una manera neutral, com ha dit molt bé el Sr. Orfila, aquí, a Balears, té un caire diferencial, que és el problema del transport interinsular derivat primerament de les pròpies necessitats d'estructuració i de cohesió econòmica i social d'aquesta comunitat i després de la concreta dels ciutadans de les illes menors (Eivissa, Formentera i Menorca) en relació amb el seu transport, no tan sols amb Mallorca, sinó amb la península. Aquí, els avantatges d'un sistema proporcional de reducció són evidents i funcionen d'una manera clara a favor dels usuaris, per això, la reacció clara, al marge del color polític, al marge de la identificació del color polític en un i altre govern, vull dir que els diputats socialistes varen tenir una postura clara en el Congrés de Diputats a favor de defensar els interessos dels ciutadans de les Illes i molt especialment dels ciutadans de les illes menors en oposar-se directament a aquesta rebaixa que en un determinat moment va plantejar el Ministeri d'Obres Públiques, Transports i Medi Ambient.

Nosaltres varem pensar que una vegada resolt el tema així, retirada la proposta, que mai no havia tengut un caràcter formal per part del ministeri, aquest tema havia quedat superat pels esdeveniments; efectivament, havíem constatat la data en la qual aquesta proposició s'havia presentat en el Parlament i varem optar per dur-hi una proposta alternativa, basada fonamentalment, exclusivament, en allò que havien estat els compromisos electorals del Grup Parlamentari Socialista en aquesta cambra, els compromisos del programa electoral autonòmic del nostre grup, recollits també -hi vull insistir, en això- en el programa, com a compromís a les darreres eleccions generals, del Partit Socialista, compromís no tan detallat com teníem nosaltres en el nostre programa autonòmic però, en qualsevol cas, respon a la mateixa filosofia i al mateix criteri. Quina era aquesta proposta? Introduir un increment de rebaixes substancials i de signe contrari a l'actualment existent, una rebaixa molt més important, radicalment distinta en el transport interinsular, no tan sols per beneficiar de manera específica els ciutadans de les illes menors, sinó també per contribuir d'una manera decisiva a la cohesió econòmica i social d'una comunitat descohesionada fonamentalment pel factor multiterritorial, pel factor de pluriinsularitat. Per tant, passar al 50% de la subvenció en els preus del transport marítim i aeri interinsular i al 33% en relació amb el transport amb la península.

Nosaltres sempre hi hem estat d'acord, i així ho hem manifestat reiteradament, que és molt més viable la defensa dels interessos dels ciutadans de les Illes Balears amb mesures concretes sobre qüestions concretes que facin referència a una qüestió específica, com és la insularitat, així ho duim, hi ha un altre aspecte que haurem de tractar en un altre moment i ens comprometem des d'aquesta tribuna a fer-ho en un termini curt, que és dur-hi un tractament específic per a la qüestió del tràfic de les mercaderies, que ha de tenir una regulació, al nostre judici, essencialment distinta de la que proposa el Govern de la Comunitat Autònoma, en el mateix sentit, però, amb una filosofia radicalment distinta, encara que no és aquest el tema que tractam. Aleshores, nosaltres hi mantenim la nostra esmena, la qual no veim incompatible amb l'esperit de la proposta, perquè es basa sempre en reduccions percentuals i no en reduccions lineals. Esperam que en pugui sortir una fórmula que permeti l'articulació de les dues en una solució que desitjaríem veure aprovada per la totalitat de forces polítiques d'aquesta cambra. Gràcies, Sr. President.

(El Sr. President reprèn la direcció del debat).

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Per part del Grup Parlamentari Mixt, Sr. Balanzat, té vostè la paraula.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Gràcies, Sr. President. Senyores diputades i senyors diputats. És molt freqüent trobar-se amb amics de la península que ens diuen: "Quina sort, poder viure a unes illes mediterrànies, amb platges, sol, tranquil·litat!", ens envegen, i no deixen de tenir part de raó en això, però el que no saben aquest amics és el cost d'aquesta insularitat, no saben que molts menorquins, eivissencs i formenterers han d'agafar molt sovint un avió per resoldre assumptes a Palma (qüestions d'estudis, de metges, burocràcia administrativa), no saben que moltes vegades no podem sortir d'Eivissa, no podem sortir de Menorca, com abans comentava el portaveu del Grup Nacionalista, l'efecte "ratera"; molts d'aquests amics creuen que hi tenim uns descomptes fabulosos per fer aquests vols interinsulars i que ens surten quasi regalats, igualment que en els vols amb la península; idò bé, aquestos amics estan molt equivocats, el descompte entre illes és només, com saben vostès, d'un 10% i amb la península, d'un 25%, aquestos percentatges són clarament insuficients i discriminen els residents de les Pitiüses i Menorca respecte de tots els altres, però no contents amb no millorar aquestos percentatges ridículs, se'ns fan arribar notícies que això encara pot empitjorar, anam cap a un sistema de bonificació fixa. La proposició del PSM es pot resumir dient allò de "*virgencita, que me quede com estoy*", és ben trist, però és així, i per tant, seria lògic que aquest parlament fes arribar la seva veu al Govern central per reclamar com a mínim continuar amb el sistema que ara s'hi aplica; per això, el Grup Mixt en ple, ara sí, el Grup Mixt en la seva totalitat, donarà suport a aquesta proposició i esperam que la resta de grups també ho facin. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentar d'Esquerra Unida, té la paraula el seu portaveu, el Sr. Grosske.

EL SR. GROSSKE I FIOL:

Moltes gràcies, Sr. President. Des d'Esquerra Unida entenem la preocupació que va suscitar la presentació d'aquesta iniciativa per part del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, en el sentit que la proposta que en el seu moment es va contemplar per part del ministeri i que va ser feta pública, malgrat que no formalitzada a nivell de tramitació parlamentàrio-administrativa, sí que perjudicava d'una manera objectiva les Illes Balears i molt específicament perjudicava les illes menors, és a dir, Menorca, Eivissa i Formentera amb ocasió, naturalment, de respondre a la necessitat, diguéssim, d'articular els descomptes amb una nova realitat, que eren diferents preus en funció de la liberalització del sector, com aquí ja s'ha comentat, però amb la proposta d'una fórmula d'adequació, el que s'hi feia era en definitiva minvar, hi insistesc, de manera objectiva la importància d'aquests descomptes i, per tant, perjudicar d'una manera objectiva també la butxaca dels ciutadans de les Illes Balears.

Dit això i entenent aquesta preocupació que va suscitar aquesta iniciativa, es podria dir, malgrat que ho hagi negat el ponent o el representant del grup que presenta la proposició, que és una mica una proposició passada en el temps, en el sentit que no només des del ministeri no es va arribar a tramitar això o a intentar-ho tan sols, sinó que fins i tot ara sembla que hi haurà altre ministre al front del ministeri i un altre govern i, per tant, una mica aquesta iniciativa és una iniciativa nonada, i entrem en una nova etapa. Efectivament, com que no restà de més curar-se en salut, no estaria de més que aquest parlament fes arribar al nou govern de l'Estat la seva posició respecte d'aquesta qüestió, no és ociós en qualsevol cas, i jo crec que en aquest sentit es pot coincidir amb el Sr. Orfila.

De tota manera, també una altra petita crítica, si es vol, és que la redacció tampoc no ens sembla excessivament afortunada, perquè es pot interpretar, malgrat no ho digui textualment, allò que precisament ha expressat el Sr. Balanzat, és a dir, que és una proposició que diu *virgencita, que me quede com estaba*, cosa que no és exacta, en l'únic en què es fa èmfasi és en *que me quede com estaba*, en el sentit del sistema percentual, no del percentatge concret, però, efectivament, pel redactat es pot interpretar que mantenir l'actual sistema de bonificació és una frase que jo crec que es presta a males interpretacions, en aquest sentit, perquè aquí no només ens trobam o no només hi tenim el problema del sistema d'aplicació del descompte, sinó que ens trobam amb el problema històric que aquest descompte és insuficient, que aquest descompte compensa d'una manera insuficient el cost de la insularitat i que aquest descompte suposa un greuge comparatiu respecte de l'altra comunitat autònoma de l'Estat que també té configuració geogràfica d'arxipèlag, que és la Comunitat Autònoma de les Canàries, la qual gaudeix d'un sistema de descomptes amb uns percentatges bastants més importants que el sistema de què gaudeixen les Illes Balears, cosa bastant incomprendible perquè, lògicament, aquests descomptes, aplicats a uns preus més cars, com és el trasllat Canàries-península, significa més doblers en termes quantitativs, i això és raonable, però el que no té sentit és que el percentatge mateix sigui ja diferenciat.

En aquest sentit, nosaltres pensam que la proposta de modificació que ha presentat el Grup Parlamentari Socialista a en la bona línia, ne la mesura que fa èmfasi precisament en la insuficiència dels descomptes que fins ara s'hi han aplicat i planteja una proposta audaç d'increment d'aquests descomptes. Realment amb una audàcia quantitativa i, a més, amb un canvi de filosofia, per si hi faltava quelque cosa, hauria estat simpàtic que s'hagués plantejat una mica abans de sortir del Govern de l'Estat, és a dir, en qualsevol dels tretze anys dels quals ha gaudit aquest govern, perquè certament això probablement hauria tengut una repercussió pràctica bastant més positiva i concreta que la presentació d'aquesta modificació a la proposició no de llei presentada a iniciativa del Grup Parlamentari del PSM. La veritat, feta aquesta ironia, jo vull també deixar clar que dins el programa electoral d'Esquerra Unida estava contemplat aquest tema, però amb uns termes que simplement ens equiparava a les Illes Canàries; pensam que és un plantejament, si es vol, més raonable i que, en qualsevol cas, ja suposaria uns avantatges, en cas d'aplicar-s'hi, importantíssims per a la nostra comunitat; tampoc no ens hi oposarem ni hi votarem en contra, en cas que el PSM assumeixi la moció, l'esmena del Partit Socialista, no hi votarem en contra, ens hi abstenrem, perquè, en definitiva, ja vendrà Paco- sense ànim d'assenyalar- *con las rebajas* en aquesta qüestió, per tant, que se'n demani 25 i 33 o 33 i 50 ja es veurà en el seu moment, en tot cas, sí que ens sembla interessant que el PSM acceptàs la moció del Partit Socialista en el sentit que donàs concreció a la seva proposta i plantejàs avantatges quantitativs respecte de la situació actual per als ciutadans de les Illes Balears, cosa que jo crec que és important i no només que adoptàs una posició defensiva respecte de possibles canvis de criteri per part del nou govern. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentari Popular, té la paraula el seu portaveu, Sr. Carles Cañellas.

EL SR. CAÑELLAS I FONTS (Carles Felip):

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Sr. Orfila, l'he escoltat i he llegit amb molt de gust la seva proposició no de llei, m'ha paregut bastant encertada, li puc dir que en principi hi votarem a favor, el que passa és que després també he sentit moltes paraules que no són més que marejar la perdiu per aquí dins, s'ha parlat de la bellesa de les Illes Balears, del cost de la insularitat, en fi, hauríem pogut entrar en molts més temes, *la Ley de espacios naturales*, les depuradores, etc.

Precisament en la seva exposició parla, i crec que és el moment de deixar-ho ben clar, que això va ser un anunci, una iniciativa, no hi va haver cap proposició ni de llei ni de no de llei en el parlament. Es va començar a parlar de la possibilitat per part del llavors Govern del PSOE de modificar aquest tema, aquest anuncia, aquesta iniciativa, va moure una sèrie d'iniciatives de rebuig o d'assentiment per part de cada partit, però no ha passat de ser la resposta a una iniciativa no parlamentària.

Jo comprenc també que en aquest moment l'estudi d'aquest sistema, que hi va entrar dia 28 d'octubre del 95, ha variat molt quant a oportunitat, atès que ja som a meitat d'abril de l'any 96 i enmig hi ha hagut unes eleccions, hi ha hagut un resultat, hi ha un possible canvi de govern i no sabem, el nou govern, ni qui és ni quines idees de projecte tindrà respecte d'aquest punt. Per una altra part, vull ressaltar que del percentatge o de les quotes fixes, com s'ha dit molt bé per part d'altres intervinents, no tot són avantatges ni tot són inconvenients, hi pot haver avantatges o hi pot haver inconvenients, tant en un cas com en l'altre, s'ha dit aquí i jo hi estic plenament d'acord, basta pensar que, per exemple, el percentatge, una de les coses que més afavoreix, qui en surt més beneficiat, és qui viatja en primera en front de qui viatja en segona o turista, per què? Perquè el preu és més car i llavors se'n duu un percentatge..., el percentatge és el mateix, però se'n duu també més duros, però això, d'acord amb la Llei de *la renta y la progresión de quien más tiene, más paga*, és un poc contraproductiu. Una altra cosa que em pareix que també s'ha dita aquí, que també afavoreix més l'empresa més cara, qui ven el bitllet més car, sobre aquella empresa que, fent un esforç o estudiant màrqueting o el sistema que vulgui, fa el mateix vol, el mateix viatge, a un preu més barat, com que l'hi paguen per percentatge, aquesta companyia que fa un esforç i no obstant això dona el mateix servei o millor que l'altra companyia que pot ser més cara, llavors se'n duria un percentatge més baix, cosa que si ho posam a tarifa fixa, es podria evitar, però també la tarifa fixa té els seus inconvenients, com s'ha vist aquí.

Per tant, Sr. Orfila, i per concretar el tema, nosaltres, el grup al qual represent, estam disposats a acceptar i a votar a favor d'aquesta proposició no de llei, això sí, volem que quedi ben clar que quan s'hi diu "instar el Govern de l'Estat" és el govern actual, no podem parlar que s'insti un govern que no ha entrat, que s'està en negociacions, que no sabem si, fruit d'aquestes negociacions, és o serà un tema o altre. Per tant, ha de quedar ben clar dins la seva proposta que és el Govern actual, supòs, no, però és que a vegades, després (...) tal vegada, que *de paso*, mira, si hi queda qualche cosa afectarà el que ve, no, al que ve l'afectarà en el seu moment, quan sapiguem allò que ells fan comptes fer, perquè a l millor és tot el contrari. Per tant, si és així nosaltres hi votam a favor, el que no podem acceptar és l'esmena de substitució que presenta el Partit Socialista, encara que l'hagi presentada un senyor quasi tan calb com jo, però se li veu el llautó, han tengut vostès dotze anys per presentar aquesta moció i han esperat a dia 11 d'abril del 96, jo crec que, home!, almanco després del 93, del 94, ja s'hauria pogut presentar, en vespres de les eleccions, principalment dia 3 de març, però hi han esperat fins i tot a l'11 d'abril. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del grup proponent d'aquesta proposició no de llei, té la paraula, per fixar també la seva posició, si accepta o no l'esmena del Grup Socialista.

EL SR. ORFILA I PONS:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Dos aclariments: Mantenir, Sr. Grosske, l'actual sistema de bonificació, la proposta que nosaltres fem, quan s'anuncia que hi ha voluntat de modificar-lo, no implica donar suport a l'actual percentatge de bonificació; nosaltres estam perquè es mantengui el sistema, però no el percentatge, i aposta més d'una vegada s'ha debatut en aquest parlament la necessitat d'incrementar, d'augmentar, el percentatge de descompte, de bonificació, als residents. Sr. Cañellas, estigui tranquil, la proposta és clara, el Parlament insta el Govern de l'Estat i aquest és el que és, el que hi ha ara, en aquest moment, i no sabem fins quan, és un govern en funcions, i a ell es remetrà, si se li remet prest, si no, és evident que ho rebrà el nou govern que es formi, m'imagin que sí, que s'hi remetrà de forma immediata, quan el Parlament ho ha aprovat; per tant, de Govern de l'Estat, n'hi ha un, és el que és i és a aquest a qui es remeten les propostes que el Parlament aprova, on s'insta aquest a fer determinades coses.

Respecte de l'esmena presentada pel Grup Socialista, el nostre grup està en condicions d'acceptar l'esmena si, en tot de plantejar-la com de substitució, la traduïem en una esmena d'addició, és a dir, com a afegitó a la nostra proposta, com un segon punt a la nostra proposta, i és que la qüestió que plantejam fa referència a la possibilitat, i crec que val la pena tornar-ho a repetir, que des del Ministeri de Transports tornin a proposar la modificació que, no ho oblidem, es va arxivar temporalment, i així es va anunciar des de l'Administració central, que s'arxivava, que quedava bloquejada la proposta, però no per sempre, és un tema que continua en estudi, per tant, no és un disbarat pensar que pot tornar a succeir, que es pot tornar a presentar, sigui qui sigui qui formi govern a partir del resultat de les darreres eleccions i, per tant, com deia en l'anterior intervenció, continua sent l'espasa de Damocles que penja damunt els nostres caps. Per tant, la proposta que nosaltres fem és un avís als navegants, és allò de dir ull viu, que si ho han plantejat una vegada, hi poden tornar, i açò, és clar, és perjudicial almanco per a una part important dels ciutadans de les Illes. Per tant, poden ben creure que som els primers a estar d'acord que es pugui la bonificació, el descompte per resident, per tant, donarem suport a la proposta, a l'esmena proposada, si es planteja com un afegitó, encara que som molt conscients que segurament és un brindis al sol perquè, li vull ser ben sincer, Sr. Quetglas, si fins ara el Govern no ha accedit a incrementar la bonificació per resident fins a aquest 33% i 50% que vostè proposa, per quin motiu hem de pensar que el nou govern ha de ser més receptiu a aquesta proposta? Si es podria haver fet, hauríem de pensar que algun poderós motiu ho ha impedit, o han canviat les circumstàncies, ara precisament? Nosaltres pensam que no és així; de tota manera, creim que el Parlament ha de ser reivindicatiu, que en aquest tema hem de tenir l'actitud del degotís que arribarà a rompre, a esqueixar, la pedra, la penya, i, en aquest sentit, donarem suport a la seva proposta, amb la condició, ho repetesc, que el Grup Socialista accepti que es plantegi com a esmena d'addició en tot de de substitució. Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Jo vull recordar als portaveus que el propietari, per dir-ho de qualche manera, de la posposició no de llei, es aquell que la presenta, i pot plantejar-hi modificacions, tal com preveu el Reglament, sempre que no hi hagi cap grup que s'hi oposi, això mateix passa amb el grup que presenta una esmena, com és en aquest cas el Grup Socialista, que la presenta de substitució i que, per tant, per a qualsevol modificació sobre aquest terme ha d'estar d'acord no en aquest cas el Grup Parlamentari Socialista, sinó tots els altres portaveus dels altres grups. En el plenari es va per debatre qüestions en que ja els posicionaments estan més o manco fets, i si hi ha d'haver un atracament de postures amb una redacció única, se sol·licita -perquè hi tenen dret- cinc minuts de recés perquè aquesta presidència sàpiga clarament a què s'ha d'atendre en aquest aspecte.

Sr. Quetglas, té vostè la paraula.

EL SR. QUETGLAS I ROSANES:

Gràcies, Sr. President. En primer lloc, vull deixar clar que el compromís del Partit Socialista de proposar una disminució percentual al 33% en el transport entre l'arxipèlag i la península, i el 50% interinsular, és un compromís d'aquesta legislatura, del grup que en aquests moments està assegut en aquesta cambra, que ho va dur en el seu programa electoral. Per tant és la nostra obligació dur a aquesta cambra els compromisos que vàrem assumir en el programa electoral per a aquesta legislatura. Amb això em dirigesc indistintament al Sr. Grosske i al Sr. Cañellas, que han tengut coincidència argumental de parlar en els mateixos termes en relació amb aquesta qüestió. Però vull dir més, aquest compromís que nosaltres vàrem assumir al nostre programa electoral autonòmic està assumit també al programa electoral de les eleccions generals com a compromís de la globalitat del partit en relació a aquest tema. Per tant, nosaltres plantejam les coses quan ens hem compromès programàticament i política amb elles; i abans de dia 3 de març no sabíem els resultats de les eleccions, i esperàvem, a més, que fossin uns altres. Per tant el nostre compromís continua clar i no hi ha cap contradicció; les coses es presenten quan un té l'obligació de presentar-les.

En relació a la proposta del grup proponent de convertir l'esmena de substitució en una esmena d'addició, per part nostra no hi ha cap inconvenient, argumentalment no existeix cap contradicció entre el contingut de la proposició del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM i el nostre, perquè el seu defensa el sistema percentual, i el nostre defensa un sistema percentual concret, unes rebaixes concretes. Per tant, no existint contradicció, esper comptar, si més no, amb la vènia dels distints grups de la Cambra, almanco per a la seva tramitació; i si qualcú ho demana, fer una votació separada dels dos punts, de manera que almanco pugui tramitar-se.

I un altre afegitó, dedicat al Sr. Cañellas. Miri, nosaltres estam disposats a votar això sigui quin sigui el Govern de l'Estat, el que sigui. És més, ens alegraria molt que ho fes el Govern en funcions. I ens alegraria molt que si ho fes el Govern en funcions, el futur Govern o els seus representants no protestassin per aquesta mesura. Gràcies, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat.

Arribats a aquesta situació, per part del grup proponent i per part del grup que ha presentat l'esmena queda clar que no hi ha cap inconvenient perquè aquesta esmena, que havia de ser de substitució, sigui d'addició, amb la qual cosa la proposició no de llei comptarà amb dos punts, amb una votació separada, tal com s'ha anunciat. Sr. Cañellas, té vostè la paraula.

EL SR. CAÑELLAS I FONS (Carles Felip):

Gràcies, Sr. President. Sr. Orfila, tal com li hem dit, donarem suport a la seva proposta, que no inclou precisament la del PSOE, atesa la situació que ara s'ajunten, en lloc de ser de substitució és d'addició, hi haurà dos punts. Llavors puc anunciar el vot a favor al primer punt, que és el de vostè, i continuarem votant en contra del segon punt, que presenta el grup del PSOE; perquè no es tracta d'això. Vostès ara volen donar un caire que no és el d'aquí. Vostè mateix acaba d'anunciar que anava al seu programa autonòmic, i les eleccions varen ser el mes de maig de l'any 1995; i han tardat un any en presentar-la i resulta que... vostè em dirà que no, però les eleccions varen ser el mes de maig; o no ho varen ser?, perquè si m'equivoc també ho vull reconèixer, el mes de maig de l'any 95; i vostè fa dos minuts que acaba de dir que anava al seu programa autonòmic, que és el del 95, i que s'ha repetit aquesta proposta en el seu programa de les eleccions general del març del 95, aquest és el (...) que fa més curtet, però de les autonòmiques cap aquí han passat 11 mesos, hi tenien temps, i dues legislatures més de govern del PSOE; que no va tenir vostè l'ocasió d'influir en el seu partit per aconseguir aquesta situació? Jo no hi entr, és problema seu, no meu, jo l'únic que dic és que és molt estrany que en dotze anys de govern justament dia 11 d'abril del 96 a vostè se li ocorre la idea, el felicit, la presentin, la presentin quan tenguem un govern nou, li hagin donat, com se sol dir, els 100 dies de gràcia per deixar-lo aterrar i que després...

Senyora, no els he inventat jo, els 100 dies de gràcia, no hi hem estat mai, nosaltres, en el govern d'allà dalt, i llavors, si aquests senyors -el nou Govern- pactat o sense pactar, presenten unes qüestions de tipus de transport aeri que no ens agradin, serem els primers també a donar-los suport. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat.

Passam a la votació. Votarem com proposta única aquesta proposició no de llei que en aquest moment queda integrada per dos punts.

Passam a la votació del primer punt de la proposició no de llei, referit a la presentada pel Grup Parlamentari PSM.

Senyores i senyors diputats que votin a favor, es volen posar drets, per favor?

S'aprova per unanimitat.

Passam a votar el segon punt de la proposició no de llei, que és coincident en tots els seus termes amb l'esmena presentada pel Grup Parlamentari Socialista.

Senyores i senyors diputats que votin a favor, es volen posar drets, per favor?

Vots en contra?

Vots a favor, 27; en contra, 31. Queda rebutjat el segon punt de la proposta.

III.2) Proposició no de llei RGE núm. 2802/95, presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, relativa a lliurament dels excedents d'albercoc a la transformació i inclusió de l'albercoc dins la llista de productes mediterranis amenaçats per la competència.

Passam a la proposició no de llei presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM RGE 2802/95, que fa referència a lliurament dels excedents d'albercoc a la transformació i inclusió de l'albercoc dins la llista de productes mediterranis amenaçats per la competència. Per part del Grup Parlamentari PSM, té la paraula la Sra. Catalina Bover.

A petició del grup parlamentari proponent d'aquesta proposició no de llei, es demana que quedin registrats en el *Diari de Sessions* els punts de què consta. Així es farà.

"L'elaboració de l'albercoc sec és una pràctica que compta amb una gran tradició a Mallorca. Aquest és un costum molt arrelat i de gran importància per determinats municipis mallorquins.

A Mallorca hi ha unes 800 Ha. de sòl dedicat a l'albercoc, amb unes 18.000 unitats i una productivitat mitjana de 6.000 kg./ha.; així doncs, la producció de l'albercoc és de l'ordre de les 4.500 Tn. Una part significativa d'aquesta producció, en compliment del Reglament 1035/72/CEE, es destina a la retirada/destrucció.

Cal considerar que l'albercoc sec és un producte que es veu sotmès a una forta competència per part de països tercers (especialment del Magreb i l'orient Mitjà).

El mes de novembre de 1994 el Parlament balear aprovà una proposició no de llei on instava a la comissió Europea a autoritzar l'entrega dels excedents d'albercoc a les indústries transformadores agro-alimentàries de Mallorca per a la seva transformació en albercoc sec.

La Comissió Europea manifestà no canviar els seus criteris d'ajuds a la transformació de fruites, fins a l'adopció de la reforma de l'Organització Comú de Mercat (OCM) de "Fruites i Hortalisses". Actualment aquesta reforma està en procés de discussió.

Cal considerar que altres productes agro-alimentaris tenen una preferència de destí cap a la transformació en lloc de, com succeeix a l'albercoc, cap a la retirada/destrucció. D'altra banda la Comissió Europea té arbitrades mesures legals per protegir determinats productes mediterranis davant la competència de tercers països, regulades al Reglament 426/86/CEE.

És per tot això que el Grup Parlamentari Nacionalista-PSM presenta la següent proposició no de llei:

1.- El Parlament de les Illes Balears insta la Comissió Europea que, tenint en compte la importància i l'arrelament d'aquest producte a Mallorca, se li pugui aplicar el principi de preferència comunitària en l'actual reforma de l'OCM de "Fruites i Hortalisses".

2.- El Parlament de les Illes Balears insta la Comissió Europea a incloure, a l'ampara del Reglament 426/86/CEE, l'albercoc dins la llista dels productes mediterranis més amenaçats per la competència i així poder-se beneficiar d'una preferència de destí cap a la transformació en comptes de cap a la retirada/destrucció.

3.- El Parlament de les Illes Balears insta el Govern espanyol que, tenint en compte la urgència, iniciï les gestions oportunes per donar viabilitat a l'assumpció de les peticions expressades als punts anteriors.

4.- El Parlament de les Illes Balears insta el Govern balear a promoure totes les accions necessàries per aconseguir la reforma del règim d'ajuds a l'albercoc en el sentit expressat als punts anteriors".

LA SRA. BOVER I NICOLAU:

Gràcies, Sr. President. Senyores diputades i senyors diputats. Aquesta proposició no de llei que hem de debatre sobre entrega dels excedents d'albercocs cap a la transformació i la seva inclusió dins la llista de productes mediterranis amenaçats per la competència és adient que es faci en aquest moment, a causa que actualment es reforma l'Organització Comuna de Mercats de fruites i hortalisses. Aquest mateix parlament, el Parlament balear, en el mes de novembre del 94, va aprovar una proposició no de llei on instava ja la comissió europea a autoritzar l'entrega dels excedents d'albercocs a les indústries transformadores agroalimentàries de les Illes per a la seva transformació en albercocs secs. La resposta de la comissió europea va ser en aquells moments no canviar els seus criteris d'ajuts a la transformació de fruites fins que es reformàs l'Organització Comuna de Mercat. Ara, idò, és el moment oportú per tornar a incidir sobre aquest tema.

Els agricultors de les nostres illes han rebut durant el 95 unes ajudes de més de 16 milions de pessetes en concepte de subvenció per a la retirada d'excedents agraris, principalment fruites i hortalisses. Aquests productes s'han retirat del mercat i s'ha evitat d'aquesta manera una baixada de preus. Durant el 94 es varen retirar més d'1'5 milions de quilos de fruites i hortalisses, 55.000 quilos de taronges, quasi 20.000 quilos de cols, 59.000 quilos d'albergínies, 323.000 quilos de tomàtigs, 490.000 quilos d'albercocs; és el Reglament 1035/72 de la comissió el que permet la retirada i la destrucció d'aquests productes. A la proposta de reglament del consell número 95/0247, a l'article 29.1, ja s'hi regula com es poden distribuir aquests excedents agrícoles; a l'apartat a) se'n diu que la distribució gratuïta es pot fer a diferents institucions caritatives, de beneficència, institucions penitenciàries, hospitals, població necessitada d'altres països, alimentació per a animals, ja siguin fruites i verdures fresques o bé ja transformades, però és en l'apartat d) on es contempla que es puguin cedir els productes retirats a les indústries de transformació. Ara bé, el Reglament 426/86 és el que defineix l'organització comuna del mercat del sector transformador de fruites i hortalisses, i és en aquest reglament on no s'inclou la transformació de l'albercoc. Tots vostès saben que l'elaboració dels albercocs és una pràctica que compta amb una gran tradició aquí, a l'illa de Mallorca, i és costum molt arrelat i de gran importància per a alguns municipis, principalment a la comarca de Porreres. A Mallorca hi ha unes 800 hectàrees de sòl dedicades a l'albercoc, amb una mitjana de productivitat de 6.000 quilos per hectàrea, això fa que la productivitat sigui d'un 4.500 tones d'albercocs; ara bé, una part significativa d'aquesta producció es destina a la retirada o destrucció, com ja hem comentat abans, complint amb el Reglament 1035/72, cosa que ha fet que les ajudes per a la retirada d'aquest producte hagin millorat de qualque manera la renda del sector de l'albercoc; hem de tenir en compte, però, que la indústria transformadora de l'albercoc, arrelada a, com se'n diu, l'"Orellana" de Mallorca no existeix a altres llocs de, la Unió Europea i es veu sotmès a una forta competència per part de tercers països, com poden ser Marroc, Turquia o Algèria, també hem de recordar que l'organització comuna del mercat permet que la comissió de la Unió Europea aprovi donar a les indústries de transformació els productes a retirar quan això no influeix en el mercat interior, que seria el cas de l'albercoc aquí, a l'illa de Mallorca. Som conscients que resulta mal d'entendre la supervivència de l'agricultura en base a les subvencions, ara bé, la realitat és molt distinta, la pagesia no vol produir per les subvencions, perquè no han triat viure a costa d'elles, però és ver que la política agrària de la Unió Europea tant a nivell mundial com a nivell amb els països en vies de desenvolupament com a nivell intracomunitari fa impossible que la pagesia pugui treure una renda digna de la seva producció.

EL SR. PRESIDENT:

Continuï, Sra. Diputada.

Per favor, deman que es guardi ordre en la sala.

LA SRA. BOVER I NICOLAU:

Molts dels productes agrícoles no són competitius via preus i és quan es donen unes contradiccions com en el cas de l'albercoc, resulta que és més barat enterrar-lo que no dur-lo a transformar. Per pal·liar aquest fet i donar més sortida a un producte típic de la nostra illa com és l'albercoc, trobam necessari que s'inclogui aquest producte dins la llista dels productes mediterranis més amenaçats per la competència i així es pugui beneficiar a més a més d'ajuts cap a la retirada o destrucció. No volem retirar..., o proposam no retirar la subvenció que ja hi ha actualment cap a la retirada d'aquests productes, sinó donar una altra línia de subvencions cap que es poguessin transformar aquests productes de l'albercoc.

Agrairíem, per tant, el suport de tots els grups parlamentaris perquè s'aprovi aquesta proposició no de llei, que hem debatut avui.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Per part dels altres grups... d'Esquerra Unida, té la paraula la seva portaveu, Sra. Margalida Thomàs.

LA SRA. THOMÀS I ANDREU:

Gràcies, SR. President. Senyores diputades i senyors diputats. Esquerra Unida dona suport a aquesta proposició no de llei i suposam que així es farà per part de tots els grups parlamentaris, per la importància que té la possibilitat d'instar el Ministeri d'Agricultura, Pesca i Alimentació del Govern de l'Estat perquè tramiti el canvi del reglament de fruites i hortalisses de la Unió Europea respecte de l'albercoc mallorquí. Jo pens que la proposició no de llei és oportuna en aquest moment, i no repetiré els arguments que ha donat la Sra. Bover en la seva presentació, només insistiré que esperam que hi hagi unanimitat en aquesta votació. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Per part del Grup Parlamentari Socialista, té la paraula la seva representant, Catalina Amer.

LA SRA. AMER I RIERA:

Sr. President, senyores diputades, senyors diputats, que encara queden en aquesta cambra, parlam una vegada més en aquesta cambra del món rural de les Illes i la seva relació amb la política agrària comunitària, aprofitar la línia d'ajuts establerta per la Unió Europea per tal d'afavorir les rendes dels pagesos illenc, perquè així també fem camí en el compliment d'aquestes funcions bàsiques que representen el món rural de les Illes, a més de ser productiva, evidentment, la social i cultural i de conservació del medi ambient, del medi natural. Ens trobam de nou parlant aquí, en aquesta cambra, de l'albercoc sec, en aquesta proposició no de llei presentada pel Grup Parlamentari Nacionalista-PSM que pretén el consens del Parlament de les Illes Balears amb l'objectiu que aquest producte quedi inclòs dins la llista de productes transformats de l'Organització Comuna de Mercats i al qual nosaltres, evidentment, el Grup Socialista, donarem suport.

Efectivament, el text provisional, a manera de proposta de nou reglament per a l'establiment de l'Organització Comuna de Mercats en el sector de productes transformats a base de fruites i hortalisses està en debat en aquest moment, pendent de l'aprovació definitiva pel Consell de Ministre de la Unió Europea en aquest primer semestre de presidència italiana. L'especial consideració que es fa de la importància de productes transformats de les regions mediterrànies i la conveniència d'aplicar mesures per a determinats sectors davant la competència d'altres països, com aquí s'ha comentat ja, permet donar suport a la inclusió de l'albercoc sec a l'article 1.2, on es presenta aquesta llista de productes de l'OCM (Organització Comuna de Mercat) al sector de productes transformats a base de fruites i hortalisses.

Hem d'aprofitar aquesta oportunitat i fer aquesta petició des d'un dels pocs llocs, sinó l'únic, de la Unió Europea on hi ha aquesta producció. Aquest acord del Parlament de les Illes Balears s'ha de traduir en un esforç de la petició espanyola per a aquesta inclusió de l'albercoc sec, evidentment, a més de continuar amb l'albercoc fresc en el nou reglament de l'Organització Comuna de Mercat. Moltes de gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sra. Diputada. Per part del Grup Parlamentari Popular, té la paraula el seu portaveu, Sr. Maurici Rovira.

EL SR. ROVIRA I DE ALÓS:

Gracias, Sr. Presidente. Señoras y señores diputados. El Grupo Popular valora positivamente que la portavoz del PSM haya planteado en su intervención una serie de mejoras en cuanto a la redacción de la proposición no de ley que habían presentado. Nosotros entendemos que en un sistema un procedimiento que se regula a través del reglamento que ya se ha comentado aquí, reglamento del consejo 1035/72, en su artículo 33, en el cual, a instancias de un estado miembro, el Ministerio de Agricultura, español en este caso, ese procedimiento conseguiría que los productos a los que se hace referencia, en este caso el albaricoque, los productos que en este momento son subvencionados para su retirada del mercado y su posterior destrucción puedan ser cedidos a la industria transformadora de cara a la transformación en producto seco y de esta manera evitar que esos excedentes, ese producto, se tenga que desperdiciar. Este sistema mantendría la actual ayuda a la retirada de esos productos, ayuda que va al sector productor del albaricoque, o sea, directamente al agricultor; ese sistema también beneficiaría al sector industrial que se dedica a la transformación de ese producto, por el hecho de conseguir una materia prima con un precio más estable y un nivel competitivo mejor con respecto a terceros países productores de albaricoque; también beneficiaría al ahorro de los costes de intervención del FEOGA, ya que recuperaría parte de los importes que paga a los agricultores en compensación por esa destrucción del producto, ese importes se recuperaría a través de lo que los industriales pagarían por la adquisición de los productos que se retiran del mercado para su destrucción.

De esta manera, todos se verían beneficiados y sería mucho más fácil conseguir el objetivo a través de este procedimiento. Nuestro grupo no está en contra de que se pida, de que se solicite, también el albaricoque en esa directiva. A la vista de la intervención del PSM, que ha variado, mejorándola, la proposición no de ley, y a la vista de las intervenciones de los demás grupos, el Grupo o Popular solicitaría a la portavoz del PSM la posibilidad de consensuar un texto que pudiese dar cobertura a todos los aspectos que se han comentado en este momento. Muchas gracias.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, té la paraula la seva portaveu.

LA SRA. BOVER I NICOLAU:

Gràcies, Sr. President. Arran de les aportacions que hi han fet els altres portaveus dels diferents grups, demanaria un descans de cinc minuts, si pot ser, per poder arribar a un acord i després que pogués sortir aquesta proposició no de llei aprovada per tothom.

EL SR. PRESIDENT:

Per part dels altres grups, hi ha cap inconvenient?

S'aixeca la sessió per un temps de cinc minuts. Cal fer constar que si s'arriba a un acord per a un nou text, s'ha de fer arribar a aquesta mesa la nova redacció.

Senyors diputats, per favor... Recomença la sessió.

Sra. Secretària Primera, vol fer lectura de l'acord a què s'ha arribat entre tots els portaveus d'aquesta cambra per a una redacció única?

LA SRA. SECRETÀRIA PRIMERA:

"1. El Parlament de les Illes Balears insta el Govern de l'Estat espanyol que proposi a la comissió europea que tenint en compte la importància i l'arrelament d'aquest producte -albercoc sec Mallorca-, hi pugui aplicar el principi de preferència comunitària i l'actual reforma de fruites i hortalisses.

2. El Parlament de les Illes Balears insta el Ministeri d'Agricultura, Pesca i alimentació que tramiti davant la comissió de la Unió Europea, mitjançant el procediment previst a l'article 33 del Reglament de la Comunitat Econòmica Europea número 1035/72, del consell, la possibilitat de cessió d'albercocs procedents de retirades a la indústria (...) alternativa a la designació actual de la destrucció, per tal d'aconseguir l'equilibri entre les destinacions de transformació i productes frescs."

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Sembla que per indicació... Jo simplement serviré de transmissor, sembla que per indicació, s'hauria de dir "de les Balears" perquè a les altres illes també hi ha, en aquest sentit, el mateix procés que a segons quines zones d'aquí, de Mallorca. Hi estam d'acord?

Amb aquests termes, deman a la cambra si es pot donar per aprovada per unanimitat? Moltes gràcies. S'aprova aquesta proposició no de llei per unanimitat.

III.3) Proposició no de llei RGE núm. 738/96, presentada pel Grup Parlamentari Mixt, relativa a creació d'una oficina d'atenció a la immigració.

Passam a la darrera proposició no de llei que configura l'ordre del dia d'avui al matí, que fa referència a una oficina d'atenció a la immigració, presentada pel Grup Parlamentari Mixt. Per fer-ne la presentació, té la paraula el seu portaveu, Sr. Balanzat.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Gràcies, Sr. President. Senyores diputades i senyors diputats. Els Verds volem presentar avui una iniciativa perquè la nostra comunitat autònoma comenci a abordar amb una perspectiva solidària la qüestió de la immigració procedent de països del sud. Ho volem fer des de la consciència que aquest és un assumpte la solució final del qual cau fora de l'àmbit d'actuació de les nostres institucions i des de la consciència que també entre les persones d'aquí hi ha greus mancances d'atenció social que reclamen l'actuació institucional. Cap d'aquests fets, però, no ens eximeix de l'obligació d'ajudar les persones que han arribat fins ca nostra fugint d'una situació de desesperació. Els corrents migratoris generats pel desequilibri creixent entre els països del nord i els països del sud constitueixen un dels grans reptes amb què s'han d'enfrontar les societats industrialitzades de finals del segle XX. Des de l'òptica de la construcció d'un món més solidari, la solució no es pot basar en la resposta policial, darrera una persona que emigra gairebé sempre hi ha la desesperança de qui no veu cap expectativa de vida digna en el seu propi país, això ha de fer veure als països del nord que l'objectiu prioritari que s'han de marcar és el d'ajudar a fer que als països del sud s'hi creïn les condicions que facin desaparèixer la pressió per fugir. Les polítiques tendents a restaurar l'equilibri entre nord i sud han de ser el punt de partida de la solució a la qüestió de la immigració. Aquest enfocament, però, ha de completar-se amb polítiques tendents a millorar les condicions d'acollida a les persones que ja han arribat al nord, també es necessari reorientar les polítiques d'admissió d'estrangers en un sentit no restrictiu, si volem posar fonaments de concòrdia a un futur inevitablement multicultural. És un elemental sentit de la solidaritat humana allò que això ho indica, el mateix sentit de solidaritat en què basam la proposta que avui presentam a aquesta cambra.

La política espanyola d'immigració tendeix al tancament de fronteres, la llei orgànica sobre drets i llibertats dels estrangers, l'anomenada llei d'estrangeria, constitueix un instrument de suport a una política d'immigració bàsicament policial i de caràcter molt restrictiva en la concessió de permisos de residència. La política d'estrangeria, d'altra banda, està condicionada pel marc europeu, en especial per l'acord de Xenguen i el tenebrós grup de Trevi. La tendència de la Unió Europea en constituir-se en una fortalesa tancada a l'arribada de persones de fora ja queda palesa en el mateix tractat de la Unió, que relega la qüestió dels estrangers extracomunitaris al títol sisè, dedicat a qüestions de justícia interior tals com terrorisme, tràfic de drogues i delinqüència internacional.

Les Illes Balears i Pitiüses, situades a l'extrem meridional de l'Europa industrialitzada, són una terra de frontera que s'ha de preparar per rebre una pressió immigratòria creixent. tota la marc mediterrània hauria de constituir-se en un espai de trobada entre una vorera nord i una vorera sud, que en aquest moment tendeix al desequilibri i. en conseqüència, a la incomprensió i a la desconfiança mútua. En aquest sentit, les nostres administracions autonòmiques i locals, tot i la seva manca de competència en la legislació bàsica sobre estrangeria, haurien d'assumir el repte de crear instruments al servei d'una vertadera convivència multicultural. Aquesta manca de competències en legislació bàsica sobre estrangeria, però, no pot servir d'excusa per no actuar ni pot fer-nos oblidar el fet que les possibilitats d'actuació de les administracions autonòmica i local en matèria d'immigració són molt importants. Des d'aquests poders es poden facilitar als col·lectius immigrants assistència social, habitatge i protecció jurídica, es pot ajudar a la seva integració social i laboral, es pot facilitar l'escolarització dels seus fills i filles, es poden posar els fonaments d'una educació en la multiculturalitat, es pot sensibilitzar la ciutadania respecte dels problemes de la immigració, etc.

La proposta que avui presentam pretén donar lloc a una primera actuació respecte del col·lectiu immigrant feta des de l'àmbit autonòmic. Els Verds proposam la creació d'una oficina d'atenció a la immigració, un espai al qual podrien acudir les persones immigrants necessitades d'una sèrie de serveis que la Comunitat Autònoma els hauria de poder oferir. Aquesta oficina hauria d'oferir, en primer lloc, protecció jurídica; en segon lloc, hauria de poder donar assessorament sobre el mercat laboral i funcionar com a intermediari entre aquests persones i les empreses, i també hauria de poder informar sobre qüestions com habitatge, assistència social, escolarització o assistència sanitària.

Pel que fa a l'organització i funcionament d'aquesta oficina, s'hauria de determinar en funció d'allò que permetés una millor consecució dels objectius. Estaria adscrita a la Conselleria de Governació i les seves funcions podrien ser transferides a les àrees d'acció social dels consells insulars. En qualsevol cas, l'oficina hauria de tenir seus a les diferents illes i les diferents seus s'haurien de col·locar als llocs on la població immigrada procedent del sud fons més important, a s'Arenal i sa Pobla, a Mallorca, per exemple, o a ses Figueretes, a Eivissa, per posar-ne dos exemples. No fa falta dir que aquesta entitat només tendria sentit si trobàs els canals perquè la seva existència i funcionament fossin coneguts pels col·lectius a qui s'adreça. Per tornar a posar alguns exemples, l'oficina s'hauria de coordinar amb els serveis socials i hauria de tenir capacitat per treballar amb les llengües més corrents entre els immigrants, com és l'àrab.

Vull acabar repetint que Els Verds hem presentat aquesta proposta amb la intenció que sigui una actuació d'entre totes les que haurien de fer les administracions autonòmica i local cap als col·lectius de persones immigrants. L'oficina de què parlem trobaria tot el seu sentit en el marc d'una política d'acollida de les persones immigrants feta des de la perspectiva de la solidaritat i des del principi que la convivència entre cultures ha de ser per al nostre futur un element enriquidor. Moltes gràcies.

(El Sr. Vice-president segon substitueix el Sr. President en la direcció del debat)

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies. Té la paraula, pel Grup Parlamentari Socialista, el diputat Sr. Damià Pons, que ha presentat l'esmena 2195/95.

EL SR. PONS I PONS:

Sr. President, senyores diputades i senyors diputats. Sr. Balanzat, jo crec que la proposta gaudeix d'una bona intencionalitat, però és una formulació massa esquifida i, a més, està feta amb una proposta que nosaltres no compartim, una proposta que ens sembla perillosa, que és crear una oficina autonòmica, concretament dins la Conselleria de Governació, que tendria seus a cada una de les illes com a oficina del Govern i que podria ser transferida o les seves funcions transferides no sabem quan als consells insulars, a les respectives àrees d'acció social. Creim que l'atenció a la marginació necessita d'un plantejament més ambiciós, és allò que proposa la nostra esmena, que és una esmena pràcticament a la totalitat, dins la qual, en el punt tercer, com vostè sap, hi hauria, efectivament, la previsió d'oficines d'atenció a la immigració pels consells insulars de Mallorca, de Menorca i d'Eivissa i Formentera, naturalment amb el reforç de recursos que els donaria, creim que els els ha de donar, el Govern de les Illes Balears.

Per tant, tenim una esmena que planteja el problema de la immigració, que vol conèixer el problema de la immigració, immigració internacional evidentment, internacional de països pobres, a les Illes Balears, la vol conèixer en la seva totalitat, vol establir els mecanismes en front d'aquesta immigració, perquè no es converteixi en un problema, perquè aquestes persones s'integrin en la vida social, laboral, cultural de les Illes Balears, i ho vol fer a través d'un pla integral d'atenció a la immigració internacional al es Illes Balears. Això és la substància de la proposta alternativa que planteja el Grup Parlamentari Socialista.

El punt tercer de la nostra esmena apunta que la immigració ha de ser finalment atesa pels serveis socials, pels serveis en general normalitzats. Establir serveis de cap als immigrants no té sentit com una situació purament transitòria, perquè des del moment que a una persona que volem que s'integri li establim sistemàticament i amb caràcter indefinit serveis específics, creim que és una manera d'estar impulsant una situació, en diríem, de relativa marginació, encara que es faci amb tota la bona voluntat del món.

Per tant, creim que la nostra esmena és molt més substancial, planteja un pla integral d'atenció a la immigració, vol conèixer tot el problema, vol establir uns mecanismes de resolució, es fixa un termini, seria 31 de desembre del 96, tal vegada és una mica breu, i de cap a una situació de transitorietat, que creim que és inevitable, estableix que tot i que l'objectiu sigui arribar a atendre els immigrants com qualsevol altra ciutadà d'aquestes illes i que, per tant, s'han de servir dels serveis generals, en la situació actual de transitorietat es pot fer una excepció i crear alguns determinats serveis de caire específic.

Jo li voldria dir que la seva iniciativa, Sr. Balanzat, és ben intencionada, duu a aquest parlament una problemàtica d'una gent que pateix una marginació important, que ve de països amb llengües, cultures, religions distintes de la que troba aquí, té, per tant, problemes d'integració molt forts i és evident que, per donar-hi una solució, és necessari establir mesures i entrar en el problema en profunditat. Per això, crec que després d'una exposició que té un caire una mica apocalíptic, tot això del tenebrós grup de Trevi i l'estat policial, etc., la veritat és que la substància de la seva iniciativa no concorda amb aquest panorama apocalíptic que vostè, que s'ha limitat pràcticament a llegir allò que ens havia passat ja als diferents grups en forma de preàmbul d'aquesta proposició no de llei, la seva iniciativa és realment molt modesta i no està d'acord amb aquest panorama apocalíptic que vostè ha pintat. Pensar que aquesta oficina pugui ser la solució global a tot aquest problema és evident que no és així. El nostre punt de vista que ens fa oposar-nos a aquesta iniciativa és que no volem donar en cap terreny al Govern de les Illes Balears carta blanca per establir elements paral·lels als consells insulars, i sobretot, escolti bé, quan la competència, en aquest cas, és evident que correspon als consells insulars. Vostè ha parlat de la primera passa, llavors ha dit autonòmica, en relació amb la immigració, sort que ho ha matisat perquè és evident que en l'atenció a la immigració hi ha altres instàncies, li puc dir el cas concret del Consell Insular de Mallorca, allà on en el mateix pla estratègic per al 96-99 hi trobarà una avaluació general sobre immigració internacional a Mallorca, hi veurà com en el full d'acció social es fa ressò de la reforma del reglament d'estrangeria, que s'ha reformat en un sentit positiu, aprovat pel Consell de Ministres dia 2 de febrer, que suavitza tota una sèrie d'aspectes en diríem excessivament durs que tenia la llei d'estrangeria, el reglament de la llei d'estrangeria, que és el que és substancial. Vostè ja sap allò que es diu: "Que ells facin les lleis, que jo faré el reglament", el reglament és allò que necessitava ser reformat, ha començat a ser reformat, negociat amb sindicats i ONG.

Per tant, Sr. Balanzat, hi ha un aspecte positiu, que és la iniciativa, la voluntat d'intervenir en el tema de la immigració, però la formulació pateix de dos defectes fonamentals: En primer lloc, és excessivament limitada, plantejar enlloc d'un pla integral d'atenció a la immigració plantejar simplement una oficina ubicada dins el Govern, amb seu a cada una de les illes i, a més, si m'ho permet, li diré que ubicada dins una conselleria no precisament exemplar en les seves actuacions, que és la Conselleria de Governació, que en el tema, per exemple, de menors li han fet moltíssimes crítiques, i esperi les que li faran. Per tant, crec que és una bona intenció, limitada i excessivament centrada sobre el tema del Govern de les Illes Balears. Una cosa és que la Comunitat Autònoma via aquest parlament llanci una iniciativa de gran abast, que és un pla integral d'atenció a la immigració, dins del qual, entre altres elements, hi hauria oficines a cada un dels consells insulars, reforçades no només en l'aspecte econòmic, sinó que és molt important que hi hagi aspectes normatius que també hauria d'impulsar el Govern de la Comunitat Autònoma.

En comptes d'això, aquesta oficina que vostè planteja crec que distorsionaria elements preexistents, recordi que hi ha una xarxa d'assistència jurídica del Ministeri d'Afers Socials, que s'ha articulat mitjançant acords entre alguns col·legis professionals d'advocats, és el cas del de Madrid, i els sindicats majoritaris Unió General de Treballadors i Comissions Obreres, recordi que el Consell Insular de Mallorca promou un conveni entre distintes atencions i entitats, subvencionat en part pel Ministeri d'Afers Socials, per donar certa cobertura al col·lectiu d'immigrants i que, per tant, en definitiva, no és la primera passa, en tot cas seria la primera passa tal vegada a nivell autonòmic, però creim que seria una passa excessivament limitada.

Per tot això, li voldria dir, Sr. balanzat que nosaltres, en vista que vostè ja ho ha manifestat, no ho ha dit en la seva intervenció, però abans d'entrar en aquest debat m'ha manifestat que no admetria la nostra esmena i que, per tant, si vostè no admet la nostra esmena, no es pot sotmetre a votació, li voldria dir que si aquesta és la seva actitud, presentarem aquesta esmena, que és molt més detallada i molt més ambiciosa que la proposició no de llei que el Grup Mixt a través de vostè ha presentat, ens donarà ocasió de tronar-la a debatre en forma de proposició no de llei d'aquí a pocs dies i crec que no seria bo que aquesta proposició no de llei que debatrem dins les pròximes setmanes estigués fermada per haver acordat en aquest parlament la creació d'una oficina allà on elements d'actuació del Govern de la Comunitat Autònoma, de la Conselleria de Governació, es traslladen a cada un dels consells insulars, anant en contra, recordi-ho, de tota una actuació política que s'ha duta a aquest parlament per part dels grups de l'oposició, que sempre han rebutjat la instal·lació de poders paral·lels a les Illes, sobretot a les illes menors, que naturalment tenen un allunyament del centre de l'executiu insular i que si nosaltres avalàvem amb el nostre vot aquest precedent, podria ser invocat, en prengui nota, el dia de demà, no en el tema d'immigració, en qualsevol altre, i en temes en els quals el Govern té competència encara exclusiva i on els consells no intervenen, hi podria ser perillósament invocat, i com que ens coneixem la pel·lícula competencial de les Illes Balears o sabem que de tot allò que es vota aquí, se'n pren nota puntual, no volem donar armes centralistes al Govern balear, volem que els consell insular no tinguin al costat oficines paral·leles, que són un element de distorsió, un element de conflicte, el que volem és que els immigrants siguin degudament atesos, que es faci un pla integral dins del qual hi hagi oficines d'atenció als immigrants en els consells insulars, no delegacions de la Conselleria de Governació o de qualsevol altra.

Per tant, Sr. Balanzat, esper que quan discutim el pla, podem comptar amb el nostre vot, avui, però, com vostè veu, no puc donar suport a aquesta proposició, que és excessivament limitada i que té una vehiculació a través d'una creació d'oficines, sobretot a les illes menors, seria un element de conflicte, d'actuació paral·lela i no afavoriria el bon funcionament, la bona atenció als immigrants. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Gràcies, Sr. Pons. Té la paraula el Sr. Grosske, pel Grup Parlamentari d'Esquerra Unida.

EL SR. GROSSKE I FIOL:

Moltes gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Si això es debatés a un altre país europeu, tal volta d'altres comunitats autònomes de l'estat, això seria un debat sobre un tema d'extraordinària importància política i social. Moltes ciutats europees en aquest moment, ciutats grans, coneixen presència de població estrangera immigrada, fàcilment entre un 10 i un 20% de la població efectiva, i a segons quines ciutats importants en població, percentatges superiors, i la tendència, evidentment, és a incrementar-s'hi aquestes proporcions i la tendència a la nostra comunitat autònoma i a l'Estat espanyol, malgrat que partim o que estam en aquest moment amb una presència d'immigració estrangera relativament petita respecte de la resta d'Europa, la tendència també a l'Estat espanyol i a la Comunitat Autònoma de les Illes Balears, pel decurs natural de les coses, serà d'increment en els propers anys. Per tant, ens trobam davant d'un tema enormement important, no només des del punt de vista del que seria una sensibilitat social respecte d'uns segments de població particularment amb unes situacions particularment difícils des del punt de vista econòmic, des de punt de vista social, des del punt de vista cultural, sinó que ens enfrontam, a través d'aquesta proposició, amb un problema enormement important des del punt de vista social i des del punt de vista polític, en el context de la Unió Europea actual.

Efectivament, és un tema que té dues vessants, una és la política d'immigració entesa com mesures de control sobre aquesta immigració, facilitats o dificultats que des de l'Administració s'imposin a aquesta immigració, mesures policials, administratives, legals, que hi ha sobre això i que, òbviament, excedeix, aquesta política, a la Comunitat Autònoma de les Illes Balears i en el seu àmbit competencial, i després hi ha una política social en el sentit més ample del terme, una altra vessant, que és l'actitud de l'Administració, de les diferents administracions, respecte de la població efectivament immigrada, i això, hi insistesc, és un tema que sí que ja entra dins la competència clara de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears i que, segons com s'abordi, es pot fer fent la política d'amagar el cap baix l'ala o es pot fer afrontant el tema amb tota la seva complexitat, i d'això es derivarà poder conjurar o no tot el potencial de conflictivitat social i de conflictivitat política que es deriva o que es pot associar a una mala política o a una insuficient política, referida al tema de la immigració estrangera, i evidentment, des del nostre punt de vista, des del punt de vista d'Esquerra Unida, al marge dels descensos tenebristes o no tenebristes, el que sí que defensam és una política generosa d'obertura de fronteres de la Unió Europea respecte de la immigració i el que defensam des d'Esquerra Unida són polítiques actives, conseqüents amb l'afavoriment a la integració, a la millora de les condicions de vida d'aquesta població immigrada.

En aquest sentit, es pot plantejar primerament una anàlisi sobre què s'hi fa en aquest moment a la nostra comunitat, el Sr. Damià Pons ho ha fet en enumerar tota una sèrie de fets puntuals, des del Consell Insular de Mallorca, des d'algunes organitzacions socials com els sindicats, convenis amb el Ministeri d'Afers Socials, qüestions puntuals a qualche municipi com Alaïor (Menorca), en definitiva, actuacions extraordinàriament encara insuficients, i per tant, hem de concloure que hem de ser més audaçs i que hem de ser més conseqüents amb l'aplicació d'aquests polítiques, i qui ha de practicar aquestes polítiques, des del punt de vista de l'Administració? L'Administració de l'Estat, la Comunitat Autònoma, els consells insulars, els ajuntaments? La resposta és que tothom, tothom, jo crec que no hi ha cap administració que no pugui ser inhibida o que pugui ser eximida de tenir una posició activa respecte d'aquest tema, i dic que tothom significa donar una resposta per una banda fàcil, però, per una altra, que planteja problemes competencials, els quals estan una mica en la base de la moció o d'una part de l'esmena que ha presentat el Partit Socialista, el Grup Parlamentari Socialista, a la proposició no de llei del Grup Mixt.

Efectivament, qui ha de plantejar una iniciativa o qui ha de dur a terme una iniciativa com l'oficina que es proposa a la proposició no de llei sotmesa a debat? Nosaltres, d'entrada, partim de la base que les dificultats competencials no han de suposar de cap manera que es perdin recursos o possibles iniciatives, és a dir, fugir com de la pesta d'allò tan vell de *el uno por el otro, la casa por barrer*, i en aquest sentit ens mostrem més favorables al text de la proposició no de llei presentada pel Grup Mixt que respecte del punt tercer de l'esmena presentada pel Partit Socialista, en el sentit que el Grup Mixt planteja una iniciativa molt concreta, una iniciativa amb uns canals de realització i de compromisos molt concrets i que, de qualche manera, a més, jo crec que d'una manera insuficient, i, en aquest sentit, jo suggeriria que aquesta possible transferència a les àrees d'acció social dels consells insulars es convertís en una ordre taxativa per la qual això serà transferit a les àrees d'acció social dels consells insulars, i en aquest sentit quedaria més clara la vocació descentralitzadora de la iniciativa, però com que això és una qüestió sobre la qual existeixen molts diferents nivells de sensibilitat sobre la qüestió, si ho deixam exclusivament a la iniciativa dels consells insulars o a la iniciativa dels ajuntaments, el fet d'incloure això dins les seves xarxes d'atenció primària, pot passar perfectament que hi hagi institucions a nivell insular o a nivell municipal que en definitiva no prenguin cap tipus d'iniciativa que ho facin d'acord amb models probablement no correctes i, per tant, seria molt bo que des de la Comunitat Autònoma es donàs l'exemple de prendre una iniciativa forta, concreta, respecte d'aquesta qüestió, la qual, en definitiva, marcàs via cap als consells insulars i cap als ajuntaments. Per tant, ens sembla més contundent, més potent la formulació que fa el Grup Mixt, i amb aquest afegit que ens agradaria que hi fos incorporat, quant a preveure d'una manera clara la transferència posterior als consells insulars, ens sembla, hi insistesc, bastant més concreta.

Quant als punts primer i segon de l'esmena plantejada pel Partit Socialista, la veritat és que no és tant una esmena de substitució com ho podria ser perfectament d'addició, en el sentit que aquí del que es parla és que es redacti un pla integral d'atenció a la immigració internacional a les Illes Balears, relacionat amb el pla de treball del Ministeri d'Afers Socials, amb tota una sèrie d'objectius que s'especifiquen en el punt segon, i això de cap manera no és una cosa incompatible amb la creació d'aquesta oficina, sinó molt probablement una acció de caràcter complementari, que serviria precisament d'orientació per a la feina d'aquesta oficina i que donaria peu, probablement, a altres iniciatives igualment fruitoses; en aquest sentit, pel que fa als punts primer i segon de l'esmena presentada pel Grup Parlamentari Socialista, Esquerra Unida no tendria cap tipus d'inconvenient a incorporar-los a la proposició que finalment aprovàs aquest parlament.

Finalment, una reflexió: Efectivament, la població estrangera immigrada necessita d'actuacions específiques, no basta amb la xarxa d'atenció social establerta per als ciutadans d'aquesta comunitat, perquè per la seva situació, per les seves característiques, probablement no utilitzarien amb prou profit aquesta xarxa, perquè hi ha fins i tot una certa reticència a la utilització d'iniciatives directament relacionades amb l'Administració, de fet, avui en dia la població estrangera immigrada s'adreça d'una manera preferent i en un altíssim percentatge més a organitzacions no governamentals estil sindicats, estil fins i tot Càritas, que a una oficina de l'Administració, a l'hora de cercar assessoria jurídica o al'hora de cercar solució a qualsevol dels seus problemes específics, i en aquest sentit, cal donar un toc d'atenció no només en el sentit que hi calen actuacions específiques, sinó que també que aquestes actuacions específiques han de preveure un paper rellevant de les organitzacions no governamentals i una col·laboració amb les organitzacions no governamentals cap a prestar aquesta atenció que la població estrangera immigrada necessita. Moltes gràcies.

(El Sr. President reprèn la direcció del debat).

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentari Nacionalista-PSM, té la paraula el seu portaveu Sr. Ramon Orfila.

EL SR. ORFILA I PONS:

Sr. President, senyores i senyors diputats, senyors membres del Go..., no n'hi és cap. L'any 1988 8.100.000 persones estrangeres, és a dir, procedents de països de fora de la Unió Europea, es trobaven residint a l'Europa comunitària. L'atracció que representa la Unió Europea per als països del sud i molt especialment per als del nord d'Àfrica és inqüestionable. L'actitud conservadora i tancada dels estats que componen la Unió Europea, no obstant això, ha fet que l'enfocament d'allò que s'ha anomenat problema de l'emigració fos essencialment policial, destinat a cercar fórmules que impedeixin o minvin almenys l'entrada d'emigrants procedents del sud, així, tractats com és el de Xenguen, han enfocat la qüestió des del punt de vista de com marcar clarament les fronteres per tal d'impedir noves influències d'emigrants. Espanya, com a país fronterer per excel·lència ha jugat, i hi juga, en aquesta política un paper especialment conflictiu, amb pressions fortes des de la resta de països europeus, que ens veuen com una porta d'entrada i, per tant, exigeixen una actitud dura, de tancament total, i d'altra banda, la contradicció que l'aplicació d'aquestes polítiques representa respecte de tota una "parafernàlia" de discursos i paraules utilitzades al llarg de molts d'anys respecte de suposats llaços que ens agermanaven amb països com són els d'Amèrica llatina. Així, la llei d'estrangeria i el propi tractat de Xenguen han representat un cop prou dur cap als discursos de *la madre patria*, referits a la relació d'Espanya amb Sudamèrica i, a més a més, coincidint, per a més befa, amb el ressò encara viu de les celebracions del V Centenari, que, d'altra banda, va ser aprofitat per a poca cosa més que per al cúmul de festes, els *fastos* que es varen fer varen ser el preludi del final d'una època i celebracions marcades pel malbaratament i la buidor de contingut més absoluta. Per poc que un hagi viatjat, haurà pogut assistir amb consternació per a aquells que encara tenim restes de sensibilitat al tracte infame que es dona massa vegades als controls duaners a cubans, a sudamericans en general, i als nordafricans, que, tot i comptar quan vénen amb el corresponent visat que els hi permet entrar, es troben amb una actitud de rebuig inqualificable, i molt més quan prové d'un lloc com és l'Estat espanyol, que té tota una història d'emigracions al darrera que, de cop i volta, sembla haver oblidat. La marginació que pateixen els emigrants assentats a la nostra terra i entre ells especialment els nuclis que per raó de llengua, cultura i religió mostren unes diferències més notables, com és el cas dels magrebis, exigeix la presa de mesures des de l'Administració pública, per poc que aquesta estigui sensibilitzada cap a una problemàtica que, si no es corregeix, pot arribar a ser conflictiva. La dificultat a l'hora de trobar una feina digna, dels emigrants, condueix aquests massa vegades a acceptar condicions laborals d'una precarietat quasi absoluta i sense les mínimes exigències que la llei imposa; la por, l'amenaça constant de ser obligats a retornar a un país d'on han hagut de sortir per la força de la necessitat fa que s'amaguin unes relacions laborals que de vegades semblen més pròpies de principis de segle; gent amuntegada en habitatges que no resistirien un control sanitari que garantís les condicions mínimes de salubritat; impossibilitat de comptar amb cap classe d'accés a béns culturals; dificultats per practicar la seva religió, i un tracte per part d'alguns representants de l'autoritat que farien avergonyir la persona més insensible. Aquest diputat que els parla ha viscut

la vergonya de trobar-se un dia passejant per la Rambla de Barcelona amb una parella d'amics saharauis, i de la plaça de Catalunya al Liceu ser aturats cinc vegades per la policia per demanar-los la documentació, alguns educadament, però altres amb aquella actitud perdonavides de demanar: *Venga, los papeles*, i quan avergonyits per ells, nosaltres també trèiem la nostra documentació, rebre la inqualificable justificació de *ustedes, no, por favor, hoy sólo controlamos a los moros*, com si aquests tenguessin l'exclusiva de la delinqüència quan n'hi havia prou amb obrir les pàgines de qualsevol diari per comprovar que no eren precisament aquells *moros* a qui havien de controlar aquells que eren notícia pels seus desfalcaments, estafes, suborns i altres minúcies, aquesta vegada dels cristians.

Per això, cregui'm, Sr. Balanzat, que consideram la seva proposta especialment oportuna i necessària, és un deure de la Comunitat Autònoma, i si fins ara les funcions que vostè proposa que s'assumeixin des del Govern de les Balears s'han realitzat des d'entitats com són Càritas o fins i tot des d'algun sindicat com Comissions Obreres i UGT, cal donar-hi una passa més i que sigui el Govern qui d'acord amb aquells que fins ara han fet aquesta labor, d'acord amb ells, crec que això és prou important, no es tracta de fer actuacions sobreposades, posi en funcionament aquestes oficines d'informació que assessorin, orientin i informin els emigrants a la nostra terra, i entenem que açò no està en contradicció amb el que proposa el Grup Socialista a la seva esmena, que quan vengui en forma de proposició no de llei rebrà el nostre suport? És una esmena d'abast..., una proposta d'abast més ample, però pensam que val la pena donar suport en aquest moment a la proposició no de llei presentada pel Grup Mixt, i permeti'm senyores i senyors diputats, que finalitzi la meua intervenció amb les paraules d'Ellí Wissel, premi Nobel de la Pau d'origen francès, diu: "Si respect l'estranger és per transmetre-li la meua solidaritat com home i la meua fidelitat com home, desarmat de la seva família, del seu entorn, de la seva cultura ètnica o nacional, ell té drets sobre jo perquè legalment no en té cap, de dret, per a ell represent l'esperança, negar-li aquesta esperança seria eludir les meves obligacions personals, per això estic a favor d'una política d'acollida el més ampla i generosa possible, qualsevol que necessiti un refugi s'ha de sentir benvingut allà on jo sigui, si ell se sent estranger al meu costat, jo també en seré". Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Per part del Grup Parlamentari Popular, té la paraula la seva portaveu, Joana Vidal.

LA SRA. VIDAL I BURGUERA:

Gràcies, Sr. President. Senyores i senyors diputats. Començaré la meua intervenció citant un premi Nobel, el Sr. Orfila ho ha fet amb el Nobel de la Pau i jo començaré amb unes paraules del Nobel d'Economia, no sé si ho pronunciaré bé, el Sr. Kennet Arrow ha fet famosa una trista frase que diu: "no tenc cap esperança per Àfrica, en té cap vostè?" Qui diu Àfrica, també recorda els països llatinoamericans, però el cert i segur és que a curt i a mig termini no es veu cap solució. Es parla d'una desconexió d'Àfrica respecte al mercat econòmic mundial, però sembla que això no és possible. Aquesta economia s'ha d'interpretar dins l'economia mundial, però com fins ara d'una manera submissa. És necessari ordenar el nord i el sud. S'ha de fer un nou ordre econòmic internacional sinó no hi haurà esperança, no només a Àfrica sinó per qualsevol país de l'anomenat tercer món. Els països subdesenvolupats, així com estan ara, no poden vendre les seves matèries primes al preu que volen sinó al que els imposen els països desenvolupats. Així existeix un desequilibri que hem de corregir.

Aquesta proposició no de llei és fruit d'aquestes males polítiques. Darrera una persona que emigra sempre l'acompanya una desesperança, no veu cap possibilitat de viure al seu país i per això el deixa. I com deim en bon mallorquí, caseta meua per pobra que sigui, per tant, una persona que deixa ca seva, la veritat és que no pot més, sinó no ho faria. Segons dades aportades pel Ministeri de l'Interior, són uns 38.000 els residents estrangers a aquesta comunitat autònoma. D'aquest conjunt, el major col·lectiu nacional pertany al Regne Unit, descomptant el conjunt d'estrangers procedents de països desenvolupats, la xifra queda en unes 10.000 persones, aproximadament, incloses les dels països de l'est, que podem considerar immigrants econòmics. El nivell d'instrucció amb el que arriben els immigrants del tercer món és molt variat, i no és útil qualsevol generalització. Hi ha gent amb nivell de formació elevat, n'hi ha amb formacions no homologables i una gran diversitat de situacions. L'activitat laboral, la situació de convivència i salut són els aspectes en els quals la formació és més insuficient. Per altra part, l'economia submergida absorbeix gran part de la mà d'obra estrangera. La precarietat en el lloc de feina, la curta durada dels permisos de feina limiten l'acció sindical i també les possibilitats de suport dels assistents socials.

Donada l'actual legislació, no serà fàcil evitar l'existència d'una franja d'immigrants en situació irregular. De totes maneres, la reforma del Reglament d'estrangeria que es va aprovà en el Consell de Ministres dia 2 de febrer, posa al dia la normativa fixada fa 10 anys i intenta donar resposta a una realitat que Espanya ha d'afrontar igual que la resta dels estats europeus. L'element més destacat és la concessió de l'estatut de resident permanent a tots aquells immigrants de fora de la Unió Europea que faci sis anys que visquin legalment en el territori espanyol, al marge de si tenen o no lloc de feina. Aquesta mesura pot regular la situació de gairebé una tercera part de prop de mig milió d'immigrants estimats. Però aquí, es duen a terme diverses actuacions que intenten ajudar a millorar aquest col·lectiu. Jo vull felicitar la iniciativa del Sr. Balanzat, si bé no podem arribar a les conclusions que ell ens demana, però sí que entenem aquesta sensibilitat que té ell perquè la tenim tots nosaltres. Prova d'això és que a Mallorca, durant aquests tres o quatre anys darrers, s'han duit a terme actuacions positives que poden dur, en un futur, per ventura la proposta que s'ha fet per part del Grup Socialista..., i aquestes són les conclusions que crec que tots estam disposats a arribar.

L'any 92, li record al Sr. Balanzat perquè tenguí un poc de coneixement del que s'ha fet i de quin ha estat el procés fins arribar al dia d'avui, es va firmar entre el MEC, l'Ajuntament de Palma, l'Ajuntament de Pollença, l'Ajuntament de sa Pobla i el Centre de Treball per Estrangers per dur a terme un programa d'integració magrebí, hi va col·laborar Comissions Obreres, en aquest projecte, i es va acabar amb unes conclusions, de les quals es va fer una publicació.

Després, des de l'any 94 -li estic parlant sempre un poc de Mallorca, però també se que hi ha a les altres illes distintes actuacions, per ventura en menor grau però que també van en aquesta mateixa línia. L'any 94, a Mallorca, per part del Ministeri d'Assumptes Socials, s'hi va muntar un observatori permanent d'immigració, va ser una experiència pilot molt positiva, i aquesta experiència pilot ens ha dut a conèixer distintes actuacions del que són una sèrie de persones a Mallorca. Sobre unes 400 persones tenim ja uns coneixements importants; sabem que d'aquestes persones, fruit d'aquest observatori, que, com li dic, ha estat una experiència pilot a Mallorca que s'ha fet, n'hi ha un 54% que mai no acudeixen al servei municipal, n'hi ha un 8'99 que hi van només en casos excepcionals, 1'12% que van dirigits a immigrants, un 11 que hi va quan ho ha de menester, i que participa en activitats programades pels ajuntaments, un 9'55. També, fruit d'aquest observatori que s'ha muntat, sabem que un 76'40% té relacions normals amb els veïnats -autònoms- i que té amics espanyols, i d'aquells que es relacionen amb estrangers, n'hi ha un 16%. També, fruit d'aquest observatori, sabem que hi ha gent, com deia el Sr. Orfila, que ha patit discriminació, també hi ha passat, n'hi ha hagut unes 68 persones, d'aquestes quasi 400, que han patit discriminacions en la feina, n'hi ha hagudes unes 56 que n'han tengut al carrer o en lloc públic i que també per algun funcionari hi ha hagut unes 39 persones que han patit discriminació. Això és fruit, com deia al Sr. Balanzat, que hi ha hagut aquesta sensibilitat, sempre hem de lluitar per avançar, però que també ja s'hi han fet passes, sobretot li estic parlant del que ha passat a Mallorca amb el Consell Insular, amb el qual es va començar, i jo crec que amb bon criteri el Sr. Pons ho duu a terme.

Després, també li diré que en aquest moment s'ultimen ja uns convenis on participarien ajuntaments que hi tenen aquesta problemàtica. Hi hauria SOS Racisme, Càritas, Comissions Obreres, per tal de posar en marxa tres programes que quasi quasi contemplen el que seria l'oferta que vostè demanaria en aquestes oficines. Aquests programes serien sensibilització i formació de mediadors, integració educativa i cultural i registre i estudis d'immigració.

Per altra part, ja s'ha dit aquí, però jo també ho vull recordar, hi existeix una xarxa de serveis socials i atenció primària orientada a tota la població, a tots els municipis de la CAIB, tots aquests serveis estan a disposició de totes les persones. També tenim coneixement que, a partir del programa d'observatori permanent, els immigrants, com he dit abans, no utilitzen aquestes xarxes, en canvi sabem positivament que utilitzen els centres d'informació per a treballadors estrangers de Comissions Obreres o Càritas. Aquests són els serveis que els he dit, majoritàriament sempre. Això és això per la por que tenen a les relacions amb l'Administració. Reforçar els vincles amb les ONG i amb altres administracions, entenem que seria molt positiu per donar millor atenció a aquestes persones. La xarxa jurídica també del Ministeri d'Assumptes Socials, articulada mitjançant acords amb alguns col·legis professionals d'advocats, els sindicats majoritaris (CCOO i UGT), també hi són, en aquesta xarxa. Aquest programa té per objectiu donar cobertura jurídica gratuïta o econòmica als immigrants.

Entenem que la tendència ha de ser que l'actuació al col·lectiu es faci en els serveis socials normalitzats, mentre s'arriba a aquesta situació, com molt bé ha dit el Sr. Grosske, són necessaris serveis especialitzats. L'ideal, l'òptim, seria que aquesta gent s'integrés de tal manera que els serveis social d'atenció primària fossin..., hi anassin, no tenguessin por i que l'assistència social fos la primera finestra de qualque manera on rebre la seva problemàtica i on poder-la canalitzar, com tots i cada un de nosaltres, els ciutadans d'aquesta comunitat autònoma, però entenem també que el que és prioritari, si no s'utilitzen aquest serveis, és que hem d'anar cap a aquests serveis específics. Pensam i proposam que aquests serveis siguin el resultat no de l'obertura d'oficines de l'Administració, perquè aquesta gent, com s'ha demostrat, no és on van més, sinó de concerts importants, com ja he dit, tres programes, amb programes o concerts amb entitats que actualment estiguin desenvolupant tasques dins l'àmbit de la immigració. Nosaltres entenem que aquesta via és la, de moment, més efectiva.

Com s'ha fet una esmena a la totalitat i pareix que no s'ha acceptada, aquesta idea ja seria fer un pla, entenem que seria una bona idea. Aquest pla s'hauria de veure de quina manera es fa, aquest pla definiria com s'ha de fer, el nivell de competències, ja ho diria el mateix pla, jo crec que ja és avançar un poc esdeveniments, vull dir que farà que..., esperem un poc, el pla l'ha de fer el Govern, evidentment l'ha de fer el Govern, i el Govern que ens presenti el dia que després aquesta segona passa arribi aquí..., ja ho veuríem. Mantenint que no ha estat acceptada, nosaltres, després de l'explicació que he donat, que crec que ha estat suficientment clara, no és que no siguem sensibles i solidaris, sinó que entenem que s'ha d'anar, en lloc d'obrir oficines, a utilitzar aquests altres mecanismes, perquè creim que fruit del que jo li he exposat aquí, de les dades que tenim d'aquest observatori en aquesta illa nostra, van cap aquí.

No podem donar suport a aquesta proposició no de llei que ha presentat el Sr. Balanzat. Moltes gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies. Per part del Grup Parlamentari Mixt, Sr. Balanzat, té vostè la paraula.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Gràcies, SR., President. Bé, hi ha, en l'esmena de substitució presentada pel Grup Socialista..., bé, podríem dir que hi ha dos punts o dos aspectes amb els quals no hi hauria problema per acceptar, que són els punts u i dos, aquells que fan referència al pla integral d'atenció a la immigració i, per tant, es podria convertir en una esmena d'addició. Allò que continuu sense veure clar i continuu veient bastant confús és el punt tercer de l'esmena de substitució del Grup Socialista. Per a Els Verds, no és un problema tan greu el fet que inicialment el Govern impulsí, creï, aquest servei i que després pugui ser transferit als serveis socials dels consells insulars. Per tant, aquest punt tercer seu no és raó suficient com per retirar la nostra proposició no de llei i substituir-la per la seva. Li explicaré també que el fet que plantejem que aquestes oficines es creïn a través de la Conselleria de Governació és per la següent raó: les funcions d'aquesta oficina no són estrictament socials, sinó que hi ha un àmbit jurídic, un àmbit d'habitatge, assumptes socials, i vàrem creure que tal vegada la conselleria més convenient era la Conselleria de Governació i no la d'Assumptes Socials.

Lligant ja amb el que deia el Sr. Grosske, vull agrair al Sr. Grosske i al Sr. Orfila el seu suport, em pareix encertat el suggeriment que on la meva proposta diu "les funcions de la qual podran ser després transferides a les àrees d'acció social", efectivament, no hi ha cap inconvenient per la meua part i si els grups presents a la cambra ho creuen convenient, es pot substituir per "les funcions de la qual seran després transferides a les àrees d'acció social" com a manament i no com deixar la porta oberta i que, per tant, en un futur pròxim siguin els consells insulars, siguin les àrees d'acció social de cada consell insular, és a dir, els serveis socials normalitzats dels quals parlava el portaveu del PP i el portaveu del PSOE, qui s'encarregassin d'això.

Després, la Sra. Vidal, del grup del PP, ha fet una relació d'algunes de les coses que ja es fan a Mallorca, és cert que s'hi comencen a fer algunes coses, coses bastant insuficients, per exemple, nosaltres ens varem posar en contacte amb Comissions Obreres per fer aquesta iniciativa, que l'han felicitada, aquesta iniciativa, i precisament una de les coses que també ens varen comentar és que tal vegada aquestes oficines no s'haurien de col·locar, per dir-ho entre cometes, a les seues institucionals d'ajuntaments, etc., sinó que n'haurien d'estar apart; per això, jo abans proposava que aquestes oficines estiguin a llocs o a barriades on hi ha una gran massa de gent immigrada.

Em sa greu que tant el Partit Socialista com el Partit Popular o acceptin això, creguin-me que jo, quant a la proposta del Partit Socialista, reconec que els punts u i dos de la seva proposta, torn a dir sobre el pla integral d'atenció a la immigració, em pareixen correctes, que poden enriquir la proposició, però no ho crec així del tercer punt, el que fa referència a l'oficina, crec que és més embullat que no la proposta que fem Els Verds, per això, en conclusió, la proposta que faig és que es presentin com a esmena d'addició els punts u i dos a la meva proposta i que es mantengui com punt tres la meva resolució d'acord i que no hi ha inconvenient a la proposta feta per Esquerra Unida quant a substituir l'expressió "podran ser" per la de "seran". Res més, moltes gràcies, Sr. President.

EL SR. PRESIDENT:

Moltes gràcies, Sr. Diputat. Sr. Pons, si em permet només un moment, Sr. Diputat, per la seva intervenció, o hauríem de suspendre la sessió per cinc minuts perquè em faci una nova redacció i em col·loqui cada punt en el seu lloc o especifiqui clarament on posam l'addició de l'esmena presentada pel Grup Parlamentari Socialista.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Sí, efectivament...

EL SR. PRESIDENT:

Un moment. Sr. Pons.

EL SR. PONS I PONS (Grup Parlamentari Socialista):

Sí, Sr. President. Jo li simplificaria la feina, crec que en la meva intervenció he deixat clar que hi haurà una presentació d'una proposició no de llei perquè el Parlament es pronunciï sobre tenir aquest pla integral d'atenció a la immigració i que, per tant, nosaltres no consideram que sigui una esmena d'addició a la proposició no de llei del Grup Mixt; per tant, no acceptam que s'entengui com a addicional.

EL SR. PRESIDENT:

En el moment en què no s'accepta..., faci la matisació de la correcció que s'hi ha d'introduir. Prec al Sr. Lletrat que prengui bona nota d'aquesta correcció.

EL SR. BALANZAT I TORRES:

Efectivament, la redacció definitiva, diguem la que es duria a votació, la que es proposa, seria: "El Parlament de les Illes Balears insta el Govern balear a crear una oficina d'atenció a la immigració amb seus a Mallorca, a Menorca i a Eivissa, adscrita a la Conselleria de Governació, les funcions de la qual seran després transferides a les àrees d'acció social dels consells insulars. Seran funcions d'aquesta oficina d'atenció a la immigració les següents: a) assessorament jurídic a les persones immigrants; b) orientació sobre el mercat laboral i la mediació entre el sector empresarial i les persones immigrades, i c) la informació sobre els serveis socials al servei de la immigració i la facilitació de l'accés a l'habitatge, l'assistència sanitària i l'escolarització". Gràcies.

EL SR. PRESIDENT:

S'hi canvia els termes "podran ser" per "seran". Hi estam d'acord, amb aquest canvi?

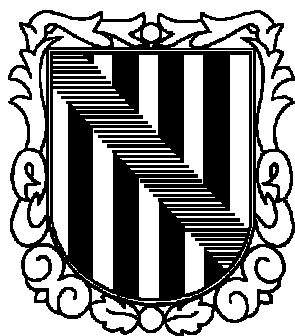
Passam a votació.

Senyores i senyors diputats que votin a favor, es volen posar drets, per favor? Gràcies, poden seure.

Vots en contra? Gràcies, poden seure.

Vots a favor, 11; en contra, 46; abstencions, cap. Queda rebutjada aquesta proposició no de llei.

En no haver-hi més assumptes a tractar, s'aixeca la sessió.



DIARI DE SESSIONS

DEL

PARLAMENT

DE LES

ILLES BALEARS

PREU DE LA SUBSCRIPCIÓ

Un any	2.000 pessetes.
Sis mesos	1.000 pessetes.
Tres mesos	500 pessetes.
Preu de l'exemplar	100 pessetes.

Redacció i Administració
PARLAMENT DE LES ILLES BALEARS
C/ Palau Reial, 16
PALMA DE MALLORCA

Imp. Parlament de les Illes Balears. Palma